

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 38 (1920)  
**Heft:** 203

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Bern  
Samstag, 7. August  
1920

Berne  
Samedi, 7 août  
1920

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich

XXXVIII. Jahrgang — XXXVIII<sup>me</sup> année

Paraît 1 ou 2 fois par jour

N° 203

Redaktion und Administration im Eidg. Volkswirtschaftsdepartement —  
Abonnemente: Schweiz: Jährlich Fr. 16.20, halbjährlich Fr. 8.20, vierteljährlich  
Fr. 4.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert  
werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A.G.  
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgepaaltene Kolonelle (Ausland 65 Cts.)

N° 203

**Inhalt:** Konkurse. — Handelsregister. — Erfindungspatente. — Bilanz einer  
Aktiengesellschaft. — Volkswirtschaftliche Notizen aus den Niederlanden.

**Sommaire:** Faillites. — Registre de commerce. — Brevets d'invention. — Bilan  
d'une société anonyme.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Konkurse — Faillites — Fallimenti

##### Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 u. 232.)

(L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner sind  
alle Personen, die auf in Händen eines  
Gemeinschuldners befindliche Vermögens-  
stücke Anspruch machen, werden aufge-  
fordert, binnen der Eingabefrist ihre  
Forderungen oder Ansprüche, unter Ein-  
legung der Beweismittel (Schuldscheine,  
Buchauszüge usw. in Original oder amtlich  
beglaubigter Abschrift, dem betreffenden  
Konkursamt einzubringen.

Desgleichen haben die Schuldner der  
Gemeinschuldner sich binnen der Eingabe-  
frist als solche anzumelden, bei Straffolgen  
im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als  
Pfandgläubiger oder aus andern Gründen  
besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein  
Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem  
Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei  
Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle  
ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zu-  
dem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können  
auch Mitschuldner und Bürgen des Gemein-  
schuldners sowie Gewährpflichtige bei-  
wohnen.

##### Kt. Bern Konkursamt Bern-Stadt (1163)

Gemeinschuldner: Zürcher, Adolf, gew. Wirt zum Ratskeller, in  
Bern.

Datum der Konkurseröffnung: 29. Juli 1920.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 16. August 1920, nachmittags  
3 Uhr, im Amthaus Bern, Konferenzsaal (Parterre).

Eingabefrist: Bis 4. September 1920.

##### Kt. Graubünden Konkursamt Chur (1167)

Gemeinschuldnerin: Frau Blättler, Marie, Hotel Weiss Kreuz,  
in Chur.

Datum der Konkurseröffnung: 28. Juli 1920.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 13. August 1920, nachmittags  
2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Chur (Amtsgebäude, Kornplatz).

Eingabefrist: Bis 10. September 1920.

##### Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (1168)

Faillie: Société immobilière de l'institut «La Chablière», à Lausanne.

Date de l'ouverture de la faillite: 28 juillet 1920.

Première assemblée des créanciers: Mercredi, 25 août 1920, à 2½ heures

de l'après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.

Délai pour les productions: 7 septembre 1920.

##### Ct. de Genève Office des faillites de Genève (1170)

Faillie: Buttica, John, importations-exportations, à Anières  
(Canton de Genève).

Date de l'ouverture de la faillite: 6 juillet 1920.

Première assemblée des créanciers: Mardi, 17 août 1920, à 10 heures,

salle des assemblées des faillites, Taconnerie, 7.

Délai pour les productions: 7 septembre 1920.

#### Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte  
Kollokationsplan erwacht in Rechtskraft,  
falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem  
Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié,  
passe en force, s'il n'est attaqué dans les  
dix jours par une action intentée devant  
le juge qui a prononcé la faillite.

##### Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl-Zürich (1136)

Gemeinschuldnerin: Schweiz. Solidaritäts-Genossenschaft,

Bäckerstrasse 27, Zürich 4.

Anfechtungsfrist: Bis 10. August 1920.

##### Kt. Bern Konkursamt Niedersinnental in Wimmis (1166)

Ausgeschlagene Verlassenschaft von Aellig, Peter, sel., gew.

Kaufmann, in Catania (Sizilien).

Anfechtungsfrist: Bis und mit 27. August 1920.

Spiez, den 31. Juli 1920.

Der ausserordentliche Konkursverwalter: Ed. Kummer, Notar.

##### Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (1164)

Gemeinschuldnerin: Cadebert & Cie., Pferdehandlung, St. Gallen C.

Auflage- und Anfechtungsfrist: Vom 10.—19. August 1920.

##### Kt. Aargau Konkursamt Baden (1165)

Gemeinschuldnerin: «Birmo» A. G., in Birmenstorf.

Anfechtungsfrist: Bis 17. August 1920.

##### Ct. de Genève Office des faillites de Genève (1169)

Faillie: Augsburg, Arnold, machines-outils, rue Lesehot, 8, à  
Plainpalais-Genève.

Délai pour intenter action en opposition: Dix jours à dater de cette  
publication.

#### Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

###### Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

1920. 2. August. Der Verwaltungsrat der Obwaldner Gewerbebank,  
in Sarnen (S. H. A. B. Nr. 110 vom 1. Mai 1908, Seite 777), hat in seiner  
Sitzung vom 23. Juli 1920 dem Kassier Franz Oberholzer, von Goldingen  
(St. Gallen), in Sarnen, Kollektivprokura erteilt, in dem Sinne, dass er befugt  
ist, mit je einem der Zeichnungsberechtigten die Firmaunterschrift zu führen.

Spezereien. — 2. August. Die Firma Joos-Häcki, Spezereivarenhand-  
lung, in Engelberg (S. H. A. B. Nr. 279 vom 6. Oktober 1896, Seite 1148),  
ist infolge Ablebens des Inhabers und Uebergangs des Geschäftes mit Aktiven  
und Passiven an die Firma «F. Beurer, z. Hans Sachs», in Zürich, erloschen.

Schuh- u. Modewaren usw. — 2. August. Die Firma «F. Beurer,  
z. Hans Sachs», in Zürich 1, Theaterstrasse 20 (eingetragen im Handelsregister  
des Kantons Zürich seit dem 21. Juli 1890 und publiziert im Schweizerischen  
Handelsamtsblatt im Jahre 1918, Seite 1766 und Verweisungen) hat am 9. Juli  
1920 in Engelberg (Obwalden) eine Zweigniederlassung unter der Firma  
F. Beurer Zürich Filiale Engelberg errichtet. Ausser dem Firmainhaber  
Fritz Beurer, von Bäretswil, in Pura (Tessin), ist zur Vertretung der Zweig-  
niederlassung als Prokurist befugt: Karl Beurer, von Bäretswil (Zürich),  
wohnhaft in Zürich. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der er-  
loschenen Firma «Joos-Häcki», in Engelberg. Vertrieb von Schuhwaren  
und verwandten Artikeln sowie Modewaren.

Sport- und Souvenirartikel. — 2. August. Die Firma «E. Zurflüh  
Magasin Suisse», in Luzern, eingetragen im Handelsregister des Kantons  
Luzern am 24. Oktober 1911 und publiziert im S. H. A. B. Nr. 266 vom 27. Ok-  
tober 1911, Seite 1797, hat im gleichen Jahre in Engelberg eine Zweignieder-  
lassung errichtet unter der Firma E. Zurflüh Handlung Engelberg. Zur Ver-  
tretung ist nur der Firmainhaber Ernst Zurflüh, von Elbigen bei Brienz, in  
Luzern, befugt. Handel in Sport- und Souvenirartikeln.

2. August. Aus dem Vorstände der Rindviehzuchtgenossenschaft Giswil,  
in Giswil (S. H. A. B. Nr. 137 vom 13. Juni 1918, Seite 949 und dortige  
Verweisung), ist der Aktuar Reg.-Rat Wilhelm Euz ausgetreten. An dessen  
Stelle wurde das bisherige Vorstandsmitglied Alois Abächerli-Halter, Land-  
wirt, von und in Giswil, gewählt, welcher befugt ist, mit dem Präsidenten  
kollektiv zu zeichnen. Neu wurde in den Vorstand berufen Fridolin Abächerli,  
Landwirt, Kilehweg, von und in Giswil.

Schuhmacherei u. Schuhhandlung. — 2. August. Die Kollektiv-  
gesellschaft unter der Firma Gebrüder von Flüe in Liquid., Schuhmacherei  
und Schuhhandlung, in Kerns (S. H. A. B. Nr. 40 vom 17. Februar 1917,  
Seite 275), wird nach durchgeführter Liquidation im Handelsregister gestrichen.

###### Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden baso

1920. 3. August. Inhaber der Firma Julius Krummenacher, Hotel Pension  
Brüning, in Hergiswil, ist Julius Krummenacher, von Flüeli (Luzern), in Hergis-  
wil, Betrieb des Hotel Pension Brüning, in Hergiswil; Autotaxameter.

Sennerei. — 4. August. Inhaber der Firma Jakob Wyrsch, Sennerei,  
in Buochs, ist Jakob Wyrsch, von und in Buochs.

4. August. Die Firma Nidwaldner Kantonalbank, mit Sitz in Stans  
(S. H. A. B. Nr. 194 vom 2. August 1909, Seite 1358, und dortige Verweisung),  
erteilt gemäss Beschluss des Bankrates vom 24. Juli 1920 Einzelprokura an  
Theodor Zimmermann, Buchhalter, von Ennetbürgen, in Stans.

###### Solothurn — Soleure — Soletta

###### Bureau Kriegstetten

1920. 4. August. Unter dem Namen Anstalt für schwachsinnige Kinder  
in Kriegstetten, mit Sitz in Kriegstetten, besteht eine von der Gemein-  
nützigen Gesellschaft des Kantons Solothurn am 10. September 1893 errichtete  
und vom Regierungsrat des Kantons Solothurn nach Massgabe von § 70 des  
solothurnischen Zivilgesetzbuches am 29. September 1893 genehmigte Stif-  
tung. Die Statuten sind am 9. Januar 1894 aufgestellt und am 19. März  
1894 genehmigt worden. Zweck der Anstalt ist die Erziehung und Heran-  
bildung schwachsinniger Kinder, deren körperliche und geistiger Zustand  
die Möglichkeit einer erfolgreichen Einwirkung durch die Mittel der Anstalt  
bietet. Das Stiftungsvermögen steht unter der Aufsicht der kantonalen Ge-  
meinnützigen Gesellschaft. Die Oberaufsicht über die Schule der Anstalt führt  
der Regierungsrat. Die allgemeine Ueberwachung der Anstalt wird durch eine  
von der Jahresversammlung der kantonalen Gemeinnützigen Gesellschaft auf  
vier Jahre gewählte Aufsichtskommission von fünfzehn Mitgliedern, die spe-  
zielle Leitung und Verwaltung dagegen durch eine Anstaltsdirektion von fünf  
Mitgliedern ausgeübt. Die Gemeinnützige Gesellschaft wählt drei Rechnungs-  
revisoren. Die Aufsichtskommission konstituiert und ergänzt sich selbst. Sie  
wählt die Anstaltsdirektion und die Hauseltern und erlässt die Reglemente.  
Die Direktion ernannt aus ihrer Mitte den Präsidenten, Vizepräsidenten, Aktuar  
und Kassier, sowie je zwei Delegierte für den Unterricht und die Oekonomie.  
Die unmittelbare Führung und Verwaltung der Anstalt und ihre Bewirtschaf-  
tung liegt den Hauseltern ob. Der Präsident, bzw. der Vizepräsident und der  
Aktuar führen kollektiv namens der Direktion und der Anstalt die rechts-

verbindliche Unterschrift. Es sind dies gegenwärtig: Rudolf Zangger, von Brunnenthal, Oberamtmann, in Solothurn, Präsident; Fritz Lack-Schwarz, Privatier, von und in Solothurn, Vizepräsident, und Walter Brunner, von Balsthal, Bezirkslehrer, in Kriegtetten, Aktuar.

**Gipserei und Malerei.** — 4. August. Inhaber der Firma **Walter Fontano**, in Niedergerlafingen, ist Walter Fontano, Josefs sel., von Brünisried (Freiburg), in Niedergerlafingen. Gipserei und Malerei. Gebäude Nr. 310.

**Bäckerei und Konditorei.** — 4. August. Inhaber der Firma **Rudolf Burgermeister**, in Biberist, ist Rudolf Burgermeister, Rudolfs sel., von Engwang (Thurgau), in Biberist. Bäckerei und Konditorei. Gebäude Nr. 137.

**Sattlerei und Möbelhandlung.** — 5. August. Inhaber der Firma **Johann Werthmüller**, in Biberist, ist Johann Werthmüller, Christians, von Rumendingen (Bern), in Biberist. Sattlerei und Möbelhandlung. Gebäude Nr. 353.

#### Bureau Olten-Gösgen

3. August. Der Verwaltungsrat der Firma **Motorwagenfabrik Berna A. G. (Fabrique d'automobiles Berna S. A.) (Motocars factory Berna Ltd.)**, in Olten (S. H. A. B. Nr. 112 vom 2. Mai 1912 und Nr. 209 vom 1. November 1919), hat in seiner Sitzung vom 24. Juni 1920 den bisherigen Prokuristen Arnold Rutishauser, Ingenieur, von Hefenhofen, in Olten, und Julius Schmohl, Kaufmann, von Zürich, in Olten, die Unterschrift als Direktoren erteilt, in dem Sinne, dass dieselben sowohl unter sich als jeder derselben in Verbindung mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift führen. Die bisherigen Prokurazeichnungen der beiden Direktoren sind somit erloschen.

#### Basel-Stadt — Bäle-Ville — Basilea-Città

1920. 2. August. Die Firma **Basler Nähseidenfabrik Glaetli & Ruppli**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 229 vom 1. Oktober 1915, Seite 1319), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Klarahofweg 36.

2. August. In der Genossenschaft unter der Firma **Verband Schweizer-Leim-Grosshändler**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 261 vom 2. November 1918, Seite 1726), sind aus dem Vorstände ausgeschieden, der bisherige Vizepräsident Dagobert Schumacher-Mohr, sowie der Sekretär Hans Schneeberger-Studer, deren Unterschriften sind somit erloschen. Ferner ist Max Brenner-Hopf als Präsident zurückgetreten, verbleibt jedoch im Vorstand als Vizepräsident. An deren Stelle sind gewählt worden: als Präsident: Emil Vogel, Kaufmann, von und in Zürich; als Sekretär: Edwin Bosshard, Kaufmann, von Turbenthal, in Horgen; ferner ist als weiterer Beisitzer gewählt worden: Walter Bleuler, Kaufmann, von Zollikon, in Zürich. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit einem der übrigen Vorstandsmitglieder.

**Manufaktur- und Wollwaren.** — 3. August. Die Firma **Tuch- & Wollmanufaktur M. Conrad**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 164 vom 15. Juli 1916, Seite 1124), verzeigt als nunmehrige Natur des Geschäftes: Handel in Manufaktur- und Wollwaren. Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr Anstrasse Nr. 69.

**Rohprodukte.** — 3. August. Inhaber der Firma **Adolf Bargheer**, in Basel, ist Adolf Bargheer-Alder, von und in Basel. Vertretungen und Handel in Rohprodukten. Steinertorstrasse 19.

**Zigarren und Tabak.** — 4. August. Die Firma **Marcel Wazniewski**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 155 vom 3. Juli 1918, Seite 1086), Handel in Zigarren und Tabaken usw., ist infolge Konkurses des Inhabers von Amtes wegen gestrichen worden.

4. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Schweizerische Bankgesellschaft**, in Zürich und St. Gallen, hat für ihre Zweigniederlassung in Basel (S. H. A. B. Nr. 149 vom 12. Juni 1920, Seite 1106), zum Vizedirektor ernannt: Walter Mathys, von Lotzwil, in Zürich, und zum Kollektivprokuristen: Hans Widmer, von Zürich, und Ernst Waibel, von Basel, beide in Basel. Die Genannten führen unter sich zu zweien oder je einer mit einem der andern Zeichnungsberechtigten namens der Gesellschaft die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift für die Filiale Basel.

#### Basel-Land — Bäle-Campagne — Basilea-Campagna

1920. 3. August. Max Ballmer, von Itingen, in Liestal, und Karl Handschin, von Rickenbach, in Liestal, haben unter der Firma **Ballmer & Handschin, Cravattenfabrik**, in Gelterkinden, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit der Eintragung im Handelsregister beginnt. Fabrikation von gestrickten Krawatten.

**Pivotages und Polissages von Uhrenbestandteilen.** — 3. August. Henri Robert, von Le Locle, Reinhard Schneider, von Langenbruck, und Paul Spittler, von Oberdorf, sämtliche wohnhaft in Oberdorf, haben unter der Firma **Robert & Cie.**, in Oberdorf, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit der Eintragung im Handelsregister beginnt. Pivotages und Polissages von Uhrenbestandteilen.

3. August. Die Genossenschaft **Krankenkasse der mechanischen Strickerei Handschin & Ronus**, in Liestal (S. H. A. B. Nr. 140 vom 17. Juni 1914, Seite 1047, und Nr. 143 vom 20. Juni 1918, Seite 999), hat in ihrer Generalversammlung vom 19. Juni 1920 an Stelle von Albert Hoffmann-Fichter, Hulda Buser und Marie Schaffner gewählt: als Präsident des Vorstandes: Joseph Gehrig, Strickmeister, von Künlen (Aargau), in Liestal, und als Beisitzer: Flora Tschudin, Vorarbeiterin, von und in Lausen, und Emma Ballmer, Vorarbeiterin, von und in Lausen. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar namens der Genossenschaft. Die Unterschrift von Albert Hoffmann ist damit erloschen.

3. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Walzwerk Münchenstein A. G.**, in Münchenstein (S. H. A. B. Nr. 76 vom 30. März 1918, Seite 321, und Nr. 157 vom 3. Juli 1919, Seite 1167), führt nunmehr auch noch die folgenden französischen und englischen Firmenbezeichnungen: S. A. des Laminiers et Tréfileries Münchenstein (The Rolling & Drawing Mills Ltd. Münchenstein). Die Statuten sind in der Generalversammlung vom 11. Juni 1920 entsprechend abgeändert worden. Sodann ist die Unterschrift des bisherigen Prokuristen Hermann Kully erloschen.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1920. 3. August. Der Verwaltungsrat der **Aluminium-Industrie-Aktien-Gesellschaft (Société Anonyme pour l'Industrie de l'Aluminium)**, in Neuhausen (S. H. A. B. Nr. 184 vom 5. August 1918, Seite 1262), setzt sich nunmehr aus folgenden Mitgliedern zusammen: Oberst Gustav Louis Naville, Dr. h. c., Ingenieur, von und in Genf und Zürich, Präsident; Heinrich M. Kundert, alt Bankdirektor, von Mülhödi (Glarus) und Bischofszell (Thurgau), in Zürich, Vizepräsident; Dr. Friedrich Martin Schindler, alt Generaldirektor, von Zürich, Mollis (Glarus) und Neuhausen, in Zürich; Nationalrat Dr. Alfred Frey, Präsident des Schweiz. Handels- und Industrie-Vereins, von Gontenschwil und Zürich, in Zürich; Dr. Hans Max Huber, Professor, von Zürich, in Ossingen (Zürich); Leonhard Erzinger, Ingenieur, von Schleithelm, in Zürich; Hermann Frey, Fabrikant, von und in Schaffhausen; Hans Knüsel, Präsident des Verwaltungsrates der Schweiz. Lokomotiv- und Maschinenfabrik Winterthur, von und in Winterthur; Fritz Zahn-Geigy, Bankier, von und in Basel; Nationalrat Albert Maunoir, Advokat, von und in Genf. Die Unterschrift des

Delegierten des Verwaltungsrates und Generaldirektors Dr. Martin Schindler ist erloschen.

3. August. Im Vorstände der Genossenschaft unter der Firma **Zimmermeister-Verband Schaffhausen und Umgebung**, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 247 vom 3. Oktober 1908, Seite 1716), ist folgende Aenderung eingetreten: Der Präsident, Jean Günter, Baumeister, ist zurückgetreten; aus dem Vorstände ausgeschieden sind: der Vizepräsident, Konrad Bührer, Zimmermeister; der Kassier, Johann Hablützel-Gasser, Baumeister; der Aktuar, Georg Bernath, Agent, und der Beisitzer, Johann Zingg, Zimmermeister, und die Unterschriften der vier erstern erloschen. In den Vorstand wurden gewählt: zum Präsidenten: Heinrich Roost, Baumeister, von Beringen und Schaffhausen, in Schaffhausen; zum Vizepräsidenten: Hans Günter, Zimmermeister, von Saig (Amt Neustadt, Baden), in Neuhausen; zum Kassier: Emil Spahn, Zimmermeister, von Schaffhausen; zum Aktuar: Martin Suter, Zimmermeister, von Dörflingen, und zum Beisitzer: der bisherige Präsident, Jean Günter, Baumeister, von Schaffhausen, diese drei in Schaffhausen. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen kollektiv der Präsident, resp. Vizepräsident mit dem Aktuar, oder der Präsident, resp. Vizepräsident mit dem Kassier.

4. August. Die Firma **Schweizer Einfuhr-Genossenschaft für Hanf und Hanffabrikate in Liq.**, in Schaffhausen, und die Unterschriften der Liquidatoren Ernst Patzer, Seilfabrikant, Jaques Delacroix, Fabrikdirektor, und Jakob Ulrich, Fabrikdirektor, sind nach beendeter Liquidation erloschen.

4. August. Die Firma **Hans Rieker, Conditor**, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 372 vom 1. Dezember 1899, Seite 1428), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

**Gasthaus.** — 1920. 3. August. Inhaber der Firma **Jakob Grubenmann**, in Degersheim, ist Jakob Grubenmann, von Bühler (Appenzell A.-Rh.), in Degersheim. Gasthaus zur Krone.

**Kinderheim.** — 3. August. Inhaber der Firma **Reinhard Frauenfelder-Fehlmann**, in Amden, ist Reinhard Frauenfelder, von Adlikon (Zürich), in Amden. Kinderheim.

**Glas und Porzellan, Restaurant.** — 3. August. Inhaber der Firma **Alois Brändle**, in Lichtensteig, ist Alois Brändle, von Mosnang, in Lichtensteig. Glas und Porzellan. Restaurant zum Bäumli.

**Zimmererei und Säge.** — 3. August. Inhaber der Firma **Nüesch Emil, Zimmermeister**, in Balgach, ist Emil Nüesch, von und in Balgach. Zimmererei und Säge. Eichholz.

**Kolonialwaren.** — 3. August. Die Firma **Johann Forrer, Kolonialwaren und Spirituosen**, in Flawil (S. H. A. B. vom 5. März 1889, Seite 202), ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven werden von der neuen Firma «Walter Forrer-Frey» übernommen.

Inhaber der Firma **Walter Forrer-Frey**, in Flawil, ist Walter Forrer, von Alt St. Johann, in Flawil; diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma. Kolonialwaren. Staatsstrasse.

**Einkaufs- und Verkaufsvertretungen.** — 3. August. Der Inhaber der Firma **Paul Hamburger, Einkaufs- und Verkaufsvertretungen**, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 173 vom 21. Juli 1919, Seite 1286), meldet als gegenwärtiges Geschäftslokal an: St. Leonhardstrasse 43.

3. August. **Käsergesellschaft Obersteinach**, Genossenschaft, mit Sitz in Obersteinach (S. H. A. B. Nr. 236 vom 17. September 1912, Seite 1642). Aus der Kommission ist der Präsident Xaver Popp ausgeschieden. An dessen Stelle wurde als neues Kommissionsmitglied und Aktuar gewählt: Bernhard Bischof, Landwirt, von Grub, in Obersteinach. Präsident ist der bisherige Aktuar Sebastian Müller. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

**Uhren- und Bijouterie.** — 4. August. Inhaber der Firma **Otto Anderegg**, in Nesslau, ist Otto Anderegg, von Wattwil, in Nesslau. Uhren- und Bijouterie-Reparatur- und Verkaufsgeschäft. Untersteig.

**Wirtschaft und Metzgerei.** — 4. August. Inhaber der Firma **Gustav Spiess**, in Berneck, ist Gustav Spiess, von Wald (Appenzell A.-Rh.), in Berneck. Wirtschaft und Metzgerei z. Traube. Die Firma erteilt Prokura an Frau Emilie Spiess, geb. Federer, von Wald, in Berneck.

**Herren- und Damen-Massschneiderei.** — 4. August. Inhaber der Firma **Benedikt Bautz**, in Lichtensteig, ist Benedikt Bautz, von Nusplingen (Württemberg), in Lichtensteig. Herren- und Damen-Massschneiderei. Untertor Nr. 112.

**Kolonialwaren und Landesprodukte.** — 4. August. Inhaber der Firma **August Moser**, in Lichtensteig, ist August Moser, von Niederhelfenschwil, in Lichtensteig. Kolonialwaren und Landesprodukte. Schwertgasse.

**Metzgerei.** — 4. August. Inhaber der Firma **Johann Paul Widmer**, in Lichtensteig, ist Johann Paul Widmer, von Bütschwil und Lichtensteig, in Lichtensteig. Metzgerei zum Schwert. Schwertgasse.

**Metzgerei.** — 4. August. Inhaber der Firma **Albert Schöb**, in Niederhelfenschwil, ist Albert Schöb, von Gams, in Niederhelfenschwil. Metzgerei. Hauptstrasse.

**Lohnstickerei.** — 4. August. Inhaber der Firma **Adolf Graf**, in Wil, ist Adolf Graf, von Sternenberg (Zürich), in Wil. Lohnstickerei. Ilgenstrasse.

**Spezerei- und Manufakturwaren.** — 4. August. Inhaber der Firma **Scherrer-Klaus**, in Niederhelfenschwil, ist Johann Scherrer, von Kirchberg, in Niederhelfenschwil. Spezerei- und Manufakturwarenhandlung.

**Autogarage und Taxameter.** — 4. August. Eugen Baumann, von St. Peterzell, und Karl Heugstler, von Tuttligen (Württemberg), beide in Wattwil, haben unter der Firma **Baumann & Heugstler**, in Wattwil, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1919 ihren Anfang nahm. Autogarage und Taxameter. Ennetbrücke.

**Verwertung von Erfindungen.** — 4. August. Die Firma **Alois Tscherne**, Verwertung von Erfindungen, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 128 vom 20. Mai 1920, Seite 948), ist infolge Assoziation erloschen. Aktiven und Passiven werden von der neuen Firma «A. Tscherne & Co.» übernommen.

Alois Tscherne, von Wittenbach, in Rorschach, und Hans Wild, von und in St. Gallen C, haben unter der Firma **A. Tscherne & Co.**, in St. Gallen C, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1920 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Alois Tscherne» übernimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Alois Tscherne, Kommanditär ist Hans Wild, mit dem Betrage von eintausend Franken (Fr. 1000). Verwertung von Erfindungen. Webergasse 22. Die Firma erteilt Prokura an den Kommanditär Hans Wild, von und in St. Gallen C.

**Baumwollgewebe.** — 4. August. Die Firma **F. & B. Bertschli**, Handel in Baumwollgeweben, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 186 vom 7. August 1918, Seite 1275), meldet als gegenwärtiges Geschäftslokal an: Vadianstrasse 30.

#### Aargau — Argovie — Argovia

##### Bezirk Aarau

1920. 4. August. **Schweizerische Bankgesellschaft** (Gesellschaftssitze in Winterthur und St. Gallen), Geschäftssitz in Aarau (S. H. A. B. 1920, Seite



111). Arnold Grütter, von Roggwil, in Aarau, wurde zum Vizedirektor des Geschäftssitzes Aarau ernannt. Er führt mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten die volle Unterschrift.

#### Bezirk Baden

4. August. **Schweizerische Bankgesellschaft** (Gesellschaftssitze in Winterthur und St. Gallen, Geschäftssitz in Aarau), Zweigniederlassung in Baden (S. H. A. B. 1919, Seite 727). Arnold Grütter, von Roggwil, in Aarau, wurde zum Vizedirektor des Geschäftssitzes Aarau ernannt. Er führt auch für die Niederlassung Baden die volle Kollektivunterschrift.

#### Bezirk Bremgarten

4. August. **Schweizerische Bankgesellschaft** (Gesellschaftssitze in Winterthur und St. Gallen, Geschäftssitz in Aarau), Zweigniederlassung in Wohlen (S. H. A. B. 1920, Seite 111). Arnold Grütter, von Roggwil, in Aarau, wurde zum Vizedirektor des Geschäftssitzes Aarau ernannt. Er führt auch für die Niederlassung Wohlen die volle Kollektivunterschrift.

#### Bezirk Laufenburg

4. August. **Schweizerische Bankgesellschaft** (Gesellschaftssitze in Winterthur und St. Gallen, Geschäftssitz in Aarau), Zweigniederlassung Laufenburg (S. H. A. B. 1919, Seite 728). Arnold Grütter, von Roggwil, in Aarau, wird zum Vizedirektor des Geschäftssitzes Aarau ernannt. Er führt auch für die Niederlassung Laufenburg die volle Kollektivunterschrift. Die Kollektivprokura des Hugo Vollmer ist erloschen. Dieser führt als Direktor der Niederlassung Laufenburg die volle Kollektivunterschrift.

5. August. Die **Landwirtschaftliche Genossenschaft Sulz**, in Sulz (S. H. A. B. 1919, Seite 771), hat an Stelle von Raimund Hafner zum Aktuar gewählt: Franz Josef Weiss, Landwirt, von und in Sulz (neu); an Stelle von Josef Obrist zum Beisitzer: Gerold Schraner, Nagler, von und in Sulz (neu), und an Stelle von Franz Josef Weiss zum Beisitzer: Ernst Obrist, Landwirt, von und in Sulz (neu). Die Unterschrift des bisherigen Aktuars Raimund Hafner ist erloschen.

#### Bezirk Rheinfelden

Schreinerei. — 4. August. Die Firma **Adolf Hegetschweiler**, mechanische Schreinerei, in Rheinfelden (S. H. A. B. 1911, Seite 727), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

#### Bezirk Zofingen

4. August. Die Genossenschaft unter der Firma «Schweiz. Holzindustrie-Verein Sektion Zofingen» (Sch. H. I. V. Sektion Zofingen), in Zofingen (S. H. A. B. 1918, Seite 1066), hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Schweiz. Holzindustrie-Verein Sektion Zofingen in Liquidation** durchgeführt. Als Liquidatoren werden gewählt: Fritz Siegrist, Sägerei, von und in Rothrist; Jakob Widmer-Scheibler, Baumeister, von Oftringen, in Zofingen, und Carl Müller, Prokurist, in Zofingen.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Bellinzona

Osteria e commestibili. — 1920. 4 luglio. La ditta **Angelo Duchini**, in Giubiasco, osteria e commestibili (F. u. s. di c. 19 settembre 1916, n° 220, pag. 1435), viene cancellata ad istanza del titolare per cessazione del commercio.

##### Ufficio di Lugano

Farmacia. — 4 agosto. Titolare della ditta **Gianella Francesco**, in Lugano, è Francesco Gianella, di Prato Leventina, in Lugano. Esercizio della «Farmacia Moderna».

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Vevey

1920. 3 août. Dans leur assemblée générale ordinaire du 27 mai 1919, les actionnaires de la **Société anonyme de l'Hôtel Breuer**, à Montreux, dont le siège est à Montreux (F. o. s. du e. du 19 novembre 1902, n° 409, page 1634), ont pris acte du décès d'Henri Narbel et de Franz Spiekner et de la démission de Philippe Faucher, dont les signatures sont en conséquence radiées. Ensuite de nouvelles nominations, le conseil d'administration est actuellement composé comme suit: Edouard Neiss, de Coinsins, docteur-médecin, à Lausanne; Charles Schmidhauser, de Sulgen (Thurgovie), banquier, à Lausanne; Alfred Allmand, de Rougemont, notaire, à Lausanne; Frédéric Paschoud, de Lutry, docteur-médecin, à la Tour-de-Peilz, ces quatre déjà inscrites; Ernest Mauton, d'Oleyres, ancien syndic; Emile Eberhard, de Murg (St-Gall), hôtelier, et Jean Perret, du Châtard, notaire; ces trois domiciliés à Montreux. Le président du conseil d'administration est Charles Schmidhauser et le secrétaire Jean Perret.

Lait pasteurisé, kéfir, yoghourt, ferme. — 3 août. La raison **Ad. Bauty**, à Territet-les Planches, lait pasteurisé, kéfir et yoghourt, Ferme Val Mont (F. o. s. du e. des 2 novembre 1912, n° 276, page 1925, et 8 janvier 1916, n° 14, page 84), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Produits lactés, lait pasteurisé, etc. etc. — 3 août. Le chef de la raison **Alois Corbaz**, à Montreux-les Planches, est Alois Corbaz, du Mont-sur-Lausanne, domicilié aux Planches-Montreux. Fabrication et commerce de produits lactés Bauty, lait pasteurisé, kéfir et yoghourt. Fabrique et bureau: Dépendances de l'Hôtel Monnet, Avenue du Midi, Montreux-Planches.

Hôtel. — 3 août. La raison **J. U. Spalinger**, à Montreux, exploitation de l'Hôtel Beau Rivage (F. o. s. du e. du 6 mai 1898, n° 140, page 579), est radiée d'office ensuite de faillite du titulaire.

Lait, crème, beurre, fromage. — 3 août. Le chef de la raison **Jacob Kunz**, à Montreux-les Planches, est Jacob, fils de Jean Kunz, de Grafenried (Berne), domicilié à Montreux. Lait, crème, beurre et fromage: rue du Chauderon n° 1.

Café. — 3 août. Le chef de la raison **Pierre Piller**, à Montreux-les Planches, est Pierre Piller, d'Oberschrot, domicilié à Montreux. Exploitation du Café de la Corsaz.

#### Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

Hôtel et voiturages. — 1920. 31 juillet. Le chef de la maison **Marc Guyot**, à Boudevilliers, est Marc-Louis Guyot, de Boudevilliers, domicilié au dit lieu. Exploitation de l'Hôtel du Point du Jour et voiturages. Cette maison a été fondée en 1919.

Primeurs etc., conserves alimentaires. — 31 juillet. Le chef de la maison **Joseph Daglia**, à Cernier, est Joseph Daglia, de Curino (Italie), domicilié à Cernier. Genre de commerce: primeurs, fruits et légumes, conserves alimentaires. Cette maison a été fondée en 1910.

Gypserie, peinture, papier peints, carrelages, etc. — 31 juillet. Le chef de la maison **Ricardo Godio**, à Cernier, est Ricardo Godio, de Aranco (Italie), domicilié à Cernier. Entreprise de gypserie, peinture, papiers peints, carrelages et cimentages. Cette maison a été fondée en 1912.

Mercerie, quincaillerie, aunages, chaussures, tabacs, etc. — 31 juillet. Le chef de la maison **Rosalie Porret**, à Cernier, est Rosalie Porret, de Fresens (Neuchâtel), domiciliée à Cernier. Mercerie, quincaillerie, aunages, chaussures, tabacs et cigares. Cette maison a été fondée en 1920.

Café. — 31 juillet. Le chef de la maison **Emile Tripet**, à Cernier, est Emile Tripet, de Chézard-St-Martin, domicilié à Cernier. Exploitation du Café du 1<sup>er</sup> Mars. Cette maison a été fondée le 5 août 1919.

Décolletages et mécaniques. — 31 juillet. Le chef de la maison **Maurice Brand**, à Chézard, est Maurice Brand, de Chézard-St-Martin, domicilié à Chézard. Décolletages et mécanique. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> mars 1914.

Maréchallerie. — 31 juillet. Le chef de la maison **Henri Elsingre**, à Chézard, est Henri-Numa Elsingre, de Neuchâtel, domicilié à Chézard. Entreprise de maréchallerie. Cette maison a été fondée en 1903.

Fromagerie et laiterie. — 31 juillet. Le chef de la maison **Jacob Grivaz**, à Chézard, est Jacob Grivaz, de Altavilla (Fribourg), domicilié à Chézard. Fromagerie et laiterie. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> mai 1914.

Horticulture, commerce de graines. — 31 juillet. Le chef de la maison **Charles Loup-Schneider**, à Chézard, est Charles-Auguste Loup-Schneider, de Montmagny (Vaud), domicilié à Chézard. Etablissement d'horticulture, commerce de graines. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> novembre 1916.

Epicerie, mercerie. — 31 juillet. Le chef de la maison **Charles Risold**, à Chézard, est Charles Arnold Risold, de Bas-Vully (Fribourg), domicilié à Chézard. Epicerie-mercerie. Cette maison a été fondée en 1903.

Boulangerie, épicerie. — 31 juillet. Le chef de la maison **Auguste Perregaux-Dielf**, à Coffrane, est Auguste-Edwin Perregaux-Dielf, des Geneveys sur Coffrane, domicilié à Coffrane. Boulangerie-épicerie. Cette maison a été fondée 1914.

Pivotages. — 31 juillet. Le chef de la maison **Arnold Chard**, à Dombresson, est Arnold Chard, de Villiers, domicilié à Dombresson. Atelier de pivotages. Cette maison a été fondée en 1919.

Laiterie et fromagerie. — 31 juillet. Le chef de la maison **Gottlieb Etter**, à Dombresson, est Gottlieb Etter, de Oberried (Fribourg), domicilié à Dombresson. Laiterie et fromagerie. Cette maison a été fondée en 1912.

Pivotages. — 31 juillet. Le chef de la maison **Georges Gaffner**, à Dombresson, est Georges-Henri Gaffner, de Villiers, domicilié à Dombresson. Fabrique de pivotages. Cette maison a été fondée en 1917.

Pivotages ancrés. — 31 juillet. Le chef de la maison **Jules-Aimé Monnier**, à Dombresson, est Jules-Aimé Monnier, de Dombresson, y domicilié. Genre de commerce: Fabrication de pivotages ancrés. Cette maison a été fondée en 1900.

Pivotages. — 31 juillet. Le chef de la maison **Paul Mougin**, à Dombresson, est Paul Mougin, de Dombresson, y domicilié. Fabrique de pivotages. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> mai 1920.

Café. — 31 juillet. Le chef de la maison **Dame Jean Muller-Amez-Droz**, à Dombresson, est Louise-Georgette, née Amez-Droz, épouse autorisée de Jean Müller, de Dombresson, y domiciliée. Exploitation du Café de la Croix-Fédérale. Cette maison a été fondée en 1913.

Travaux en bâtiments, maçonnerie, etc. etc. — 31 juillet. Le chef de la maison **Charles Caldelari**, à Fontainemelon, est Charles Caldelari, de Rancaté (Tessin), domicilié à Fontainemelon. Entreprise de travaux de bâtiments, maçonnerie, terrassements, cimentages, carrelages, exploitation de groisière. Cette maison a été fondée en 1912.

Pharmacie-droguerie. — 31 juillet. Le chef de la maison **Saul Rosanes**, à Fontaines, est Saul Rosanes, de Wülflingen (Zurich), domicilié à Fontaines. Pharmacie-droguerie du Val-de-Ruz. Cette maison a été fondée en 1919.

Herboristerie, plantes médicinales. — 31 juillet. Le chef de la maison **Camille Droz**, aux Geneveys sur Coffrane, est Fritz Camille Droz, du Locle, domicilié aux Geneveys sur Coffrane. Herboristerie, plantes médicinales. Cette maison a été fondée en 1933.

Hôtel. — 31 juillet. Le chef de la maison **Georges L'Eplattenier**, aux Geneveys sur Coffrane, est Georges L'Eplattenier, des Geneveys sur Coffrane, y domicilié. Exploitation de l'Hôtel de Commune. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> mai 1919.

Cadrams émail. — 31 juillet. Le chef de la maison **Jâmes Grandjean**, aux Geneveys sur Coffrane, est Jâmes-Henri Grandjean, de Buttet, domicilié aux Geneveys sur Coffrane. Fabrique de cadrams émail. Cette maison a été fondée en 1900.

Restaurant et laiterie. — 31 juillet. Le chef de la maison **Albert Gyger**, aux Geneveys sur Coffrane, est Albert Etienne Gyger, de Adelboden (Berne), domicilié aux Geneveys sur Coffrane. Exploitation du Restaurant de la Gare et laiterie. Cette maison a été fondée en 1919.

Bois. — 31 juillet. Le chef de la maison **Emile Perregaux-Dielf**, aux Geneveys sur Coffrane, est Henri-Emile Perregaux-Dielf, des Geneveys sur Coffrane, y domicilié. Achat et vente de bois.

Boucherie, charcuterie, épicerie, mercerie. — 31 juillet. Le chef de la maison **Ali Perrin**, aux Geneveys sur Coffrane, est Ali Perrin, de Noiraigue et des Ponts-de-Martels, domicilié aux Geneveys sur Coffrane. Boucherie-charcuterie, épicerie-mercerie. Cette maison a été fondée en 1904.

Boulangerie, épicerie, mercerie. — 31 juillet. Le chef de la maison **Alfred Widmer**, aux Geneveys sur Coffrane, est Alfred-Edouard Widmer, de Ruderswil (Berne), domicilié aux Geneveys sur Coffrane. Boulangerie-épicerie-mercerie. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> mai 1899.

Menuiserie-ébénisterie. — 31 juillet. Le chef de la maison **Louis Bron**, aux Hauts-Geneveys, est Marie-Joseph-Louis Bron, de Corban (Jura bernois), agréé à la Commune des Hauts-Geneveys, domicilié aux Hauts-Geneveys. Menuiserie-ébénisterie. Cette maison a été fondée en 1908.

Balanciers. — 31 juillet. Le chef de la maison **Henri Devenoges-Dubois**, aux Hauts-Geneveys, est Henri-Daniel Devenoges-Dubois, de St-Aubin, domicilié aux Hauts-Geneveys. Jusqu'au 1<sup>er</sup> novembre 1919; cette maison était établie à La Chaux-de-Fonds, et inscrite au Registre du dit lieu (F. o. s. du c. du 31 mars 1919, n° 76, et 22 juillet 1920, n° 189, page 1423). Fabrique de balanciers pour montres.

Hôtel et boulangerie. 31 juillet. Le chef de la maison **Théophile Salehli**, aux Hauts-Geneveys, est Théophile Salehli, de Brugg (Berne), domicilié aux Hauts-Geneveys. Exploitation de l'Hôtel du Jura et boulangerie. Cette maison a été fondée en 1889.

Epicerie, mercerie, tabacs, vins. — 31 juillet. Le chef de la maison **Georges Schenk**, aux Hauts-Geneveys, est Georges-Alfred Schenk, de Eggwil (Berne), domicilié aux Hauts-Geneveys. Epicerie, mercerie, tabacs, vins. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> mai 1920.

Café-restaurant. — 31 juillet. Le chef de la maison **Veuve Laure Chedel**, à Malvilliers, est Laure, née Sauser, veuve de Fritz Chedel, des Bailards, domiciliée à Malvilliers. Café-restaurant. Cette maison a été fondée en 1905.



**Laiterie.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Fritz Imhof**, à Montmollin, est Fritz Otto Imhof, de Corcelles-Cormondrèche, domicilié à Montmollin. Laiterie. Cette maison a été fondée en 1907.

**Laiterie, fromagerie, porcs.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Emile Jeanfave**, au Pâquier, est Emile Jeanfave, du Pâquier, y domicilié. Laiterie, fromagerie, et commerce de porcs. Cette maison a été fondée en 1900.

**Hôtel.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Charles Kuenzi**, au Pâquier, est Charles Kuenzi, de Kurzenberg (Bern), domicilié au Pâquier. Exploitation de l'Hôtel de la Chasse. Cette maison a été fondée en novembre 1919.

**Charpenterie et menuiserie.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Eugène Mosset**, au Pâquier, est Eugène-Henri Mosset, de Villiers, domicilié au Pâquier. Entreprise de charpentes et de menuiserie. Cette maison a été fondée en 1913.

**Charpentes et menuiserie.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Gaspard Jost**, à St-Martin, est Gaspard Jost, de Gunzwil (Lucerne), domicilié à St-Martin. Entreprise de charpentes et de menuiserie. Cette maison a été fondée en 1886.

**Atelier de mécanique, machines agricoles.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Emile Javel**, à St-Martin, est Daniel Emile Javel, de Chéard-St-Martin, domicilié à St-Martin. Atelier de mécanique, achat et vente de machines agricoles, réparations. Cette maison a été fondée en 1908.

**Horlogerie, terminages.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Ulysse Monnier-Gutknecht**, à St-Martin, est Ulysse Monnier-Gutknecht, de Dombresson, domicilié à St-Martin. Genre d'affaires: Horlogerie, atelier de terminages. Cette maison a été fondée en 1915.

**Pivotages et décolletages.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Gustave Sandoz**, à St-Martin, est Gustave-Adolphe Sandoz, de Dombresson et du Locle, domicilié à St-Martin. Fabrique de pivotages et décolletages. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> mars 1914.

**Maréchalier-taillanderie.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Louis Giauque**, à Savagnier, est Louis Giauque, de Prêles (Bern), domicilié à Savagnier. Maréchalier-taillanderie. Cette maison a été fondée en 1905.

**Epicerie, mercerie, charbonnage.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Fritz-Henri Girard**, à Savagnier, est Fritz-Henri Girard, de Savagnier, y domicilié. Epicerie, mercerie, entreprise de charbonnage. Cette maison a été fondée en 1912.

**Epicerie, mercerie, aunages.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Emma Junod**, au Petit-Savagnier, est Emma-Bertha Junod, de Lignières, domiciliée au Petit-Savagnier. Epicerie-mercerie, aunages. Cette maison a été fondée en 1910.

**Laiterie, beurre.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Paul Mauerhofer**, à Savagnier, est Paul-Louis Mauerhofer, de Langnau (Bern), domicilié à Savagnier. Laiterie et commerce de beurre. Cette maison a été fondée en 1906.

**Travaux de bâtiments, etc., boulangerie, épicerie, etc.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Fritz Piémontési**, à Savagnier, est Fritz Piémontési, de Savagnier, y domicilié. Entreprise de tous travaux de bâtiments, maçonnerie, terrassements; boulangerie, épicerie-mercerie, aunages. Cette maison a été fondée en 1912.

**Boucherie, charcuterie.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Gottfried Lehmann**, à Valangin, est Gottfried Lehmann, de Eggwil (Bern), domicilié à Valangin. Boucherie-charcuterie. Cette maison a été fondée en 1908.

**Hôtel-pension et café-restaurant.** — 31 juillet. Le chef de la maison **William Messerli-Otter**, à Valangin, est William-Arnold Messerli-Otter, de Uetendorf (Bern), domicilié à Valangin. Exploitation de l'Hôtel-pension et Café-restaurant des Pontins. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> mai 1920.

**Serrurerie et maréchalier.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Emile Staudte**, à Valangin, est Emile-Robert Staudte, de Valangin, y domicilié. Entreprise de serrurerie et maréchalier. Cette maison a été fondée en 1906.

**Bétail et bois.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Ali Aubert**, à Villiers, est Ali Aubert, de Renan (Bern), domicilié à Villiers. Marchand de bétail et commerce de bois. Cette maison a été fondée en 1908.

**Pivotages.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Hermann Christen-Lozeron**, à Villiers, est Jules-Hermann Christen-Lozeron, de Langnau (Bern), domicilié à Villiers. Fabrique de pivotages. Cette maison a été fondée en 1912.

**Café-restaurant, bétail.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Emile Gutknecht**, Sous-le-Mont, commune de Villiers, est Emile Gutknecht, de Dombresson, domicilié Sous-le-Mont (commune de Villiers). Exploitation d'un café-restaurant et marchand de bétail. Cette maison a été fondée en 1919.

**Pivotages.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Ulysse Vauthier**, à Villiers, est Charles-Ulysse Vauthier, du Pâquier, domicilié à Villiers. Fabrique de pivotages.

**Hôtel, boulangerie, épicerie.** — 31 juillet. Le chef de la maison **Gottfried Wodtli**, à Vilars, est Gottfried Wodtli, de Oftringen (Argovie), domicilié à Vilars. Exploitation de l'Hôtel de la Croix d'Or, boulangerie-épicerie. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> avril 1919.

**Cinéma.** — 3 août. Le chef de la maison **Charles Gacon**, à Cernier, est Charles Gacon, de Neuchâtel, y domicilié. Exploitation du Cinéma Etoile, à Cernier. Cette maison a été fondée le 9 mars 1919.

#### Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

3 août. — Exportation pour la Suisse de la marque Jules Lainé et Cie, à Cognac. La société en nom collectif **Moulin et Sandoz**, à Môtiers (F. o. s. du c. du 5 juillet 1911, n° 167, page 1157), est dissoute ensuite de cessation de commerce; la liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

#### Bureau de Neuchâtel

2 août. **Banque Nationale Suisse**, ayant son siège à Berne, avec succursale à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 26 septembre 1907, n° 240, page 1675 et 3 octobre 1919, n° 237, page 1739). Rodolphe de Haller, jusqu'ici vice-président de la direction générale et chef du II<sup>e</sup> département de la Banque Nationale Suisse, a résigné ses fonctions au 15 juillet 1920. Sa signature n'engage donc plus la Banque Nationale Suisse. A été nommé vice-président et chef du II<sup>e</sup> département de la direction générale par le Conseil fédéral suisse: **Charles Schnyder** de Wartensee, de Lucerne, à Berne, précédemment directeur de la Banque de l'Etat de Fribourg, à Fribourg, qui possède la signature collective pour la Banque Nationale, tant pour la direction générale que pour les succursales et les agences gérées par le personnel de la banque.

#### Genf — Genève — Ginevra

**Vins et spiritueux etc.** — 1920. 28 juillet. Suivant procès-verbal authentique d'assemblée constitutive dressé le 2 juillet 1920, par **Me Albert-Marie Tapponnier**, notaire, à Genève, et statuts en date du 2 juillet 1920, y annexés, il a été formé, sous la dénomination de **Vve François Molhéraç, société anonyme**, une société anonyme ayant son siège à Genève et pour but la reprise et l'exploitation du commerce de vins et spiritueux exploitée par Madame veuve Molhéraç, successeur de F. Molhéraç et toutes opérations se rattachant au but principal. La société reprend l'actif et le passif de la maison «Vve François Molhéraç», pour le prix de cent quatre-vingt mille francs, suivant bilan de reprise au 1<sup>er</sup> janvier 1920, comprenant un actif de fr. 3,359,585.65 et un passif de fr. 3,179,585.65. La durée de la société est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de deux cent cinquante mille francs (fr. 250,000), divisé en 250 actions de fr. 1000, sur lesquelles 180 entièrement libérées sont remises à Madame veuve François Molhéraç en paiement de son apport. Les actions sont nominatives. Les publications de la société seront faites dans la Feuille d'avis officiels du Canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 3 à 5 membres. Elle est engagée par la signature de l'administrateur-délégué ou par la signature collective de deux administrateurs, ou par celle d'un directeur. Le premier conseil d'administration est composé de trois membres, qui sont: **Albert-Samuel Challier**, négociant, de nationalité française, domicilié au Petit-Saconnex; **Alphonse-Jules-Charles Ballansat**, fondé de pouvoirs, de et à Genève, et **Henri-Michel-Antoine Fleuret**, comptable, d'Aire-la-Ville (Genève), domicilié à Genève. Siège sociale: 36, rue de l'Ecole.

4 août. Suivant procès-verbal en date du 7 juillet 1920, dressé par **Me Bernard de Budé**, notaire, à Genève, la société anonyme dite **Société Immobilière de Malagny**, ayant son siège à Malagny (Genève) (F. o. s. du c. du 25 mars 1919, page 492), a modifié ses statuts en ce sens qu'elle sera administrée par un conseil d'administration composé de un à trois membres et qu'elle sera valablement engagée par la signature de l'administrateur s'il n'y en a qu'un et par la majorité des administrateurs ou l'un d'eux spécialement délégué s'il y en a plusieurs. La même assemblée a pris acte de la démission de l'administrateur **Léon Duret**, lequel est radié et a nommé un conseil de trois membres, qui sont: **Pierre Smidt** van Gelder, rentier, de nationalité hollandaise, domicilié à Heemstede près Harlem (Hollande); **Samuel Favarger**, régisseur, de et à Genève, et **Constant Bory**, régisseur, de Mies, Coppet et Crans (Vaud), à Genève.

4 août. Dans son assemblée du 17 juillet 1920, la société anonyme dite **Importation de Tabacs S. A. (Tobacco Import Ltd.)**, établie à Genève (F. o. s. du c. du 26 juillet 1920, page 1447), a modifié ses statuts en ce sens que la raison sociale sera dorénavant **Manufacture de Tabacs S. A. (Tobacco Manufacturing Company Ltd.)**.

#### Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

### PATENT-LISTE

### LISTE DES BREVETS — LISTA DEI BREVETTI

N° 13

Erste Hälfte Juli 1920

Première quinzaine de juillet 1920 — Prima quindicina di luglio 1920

#### I. Abteilung — I<sup>re</sup> Partie — I<sup>a</sup> Parte

Eintragungen vom 15. Juli 1920

Enregistrement du 15 juillet 1920 — Iscrizioni del 15 luglio 1920

(Hauptpatente)  
99 Brevets principaux  
Brevetti principali

(Die Nummern derjenigen Patente, deren Veröffentlichung verschoben und bei welchen die Versicherung noch nicht abgelaufen ist, sind mit einem \* versehen — Les numéros des brevets dont la publication a été ajournée et pour lesquels l'ajournement n'est pas encore expiré, sont marqués d'un \* — I numeri dei brevetti la cui pubblicazione è stata aggiornata e per i quali l'aggiornamento non è ancora spirato sono seguiti d'un \*)

Kl. 2 a, Nr. 86700. 19. März 1919, 2½ Uhr p. — Bodenbearbeitungsgerät zur tiefen, die Pflug- oder Kultivarbeit ersetzenden Auflockerung, insbesondere trockenen, bindigen Bodens. — **Konstantin Küzdényi**, Oberingenieur, Szolnok (Ungarn). Vertreter: **Hans Stickleberger**, Basel.

Kl. 2 c, Nr. 86701. 8. März 1920, 6¼ Uhr p. — Handrechnen. — **Heinrich Schweizer**, Schlosser, Titterten (Basel, Schweiz). Vertreter: **A. Ritter**, Basel.

Kl. 2 d, Nr. 86702. 21. Februar 1920, 5¼ Uhr p. — Werkzeug zum Pressen und Binden von Garben. — **Fritz Hänzli**, Spenglermeister, Meisberg (Bern, Schweiz). Vertreter: **Gehr. A. Rebmann**, Zürich.

Cl. 3 a, n° 86703.\* 25 octobre 1919, 8 h. p. — Crèche d'écurie. — **Robert Gabella**, entrepreneur, Montpreveyres (Vaud, Suisse). Mandataire: **E. Innerschneider**, Genève.

Kl. 3 a, Nr. 86704. 3. März 1920, 8 Uhr p. — Schweinestall. — **Alphons Zehnder**, Techniker, Birnenstorf (Aargau, Schweiz). Vertreter: **Gehr. A. Rebmann**, Zürich.

Kl. 3 a, Nr. 86705.\* 6. März 1920, 12¼ Uhr p. — Trog zur Fütterung von Schweinen. — **Jakob Obrist**, Schreinermeister, Brugg (Schweiz). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich.

Kl. 3 a, Nr. 86706. 5. Juni 1920, 9 Uhr a. — Ring zum raschen An- und Entkoppeln von Vieh. — **Fräulein Berta Kunz**, Baugeschäft, Neerach (Zürich, Schweiz). Vertreter: **E. Furrer-Zeller**, Zürich.

Kl. 3 b, Nr. 86707. 27. Dezember 1919, 8½ Uhr p. — Einrichtung zur automatischen Regelung der Stromzufuhr zu elektrischen Heizkörpern, z. B. solchen von elektrischen Brutapparaten. — **Johann Käppeli**, Elektriker, Wädenswil (Schweiz). Vertreter: **Gehr. A. Rebmann**, Zürich.

Kl. 3 c, Nr. 86708. 10. Februar 1916, 11 Uhr a. — Insektenfänger. — **Louise Mischler** geb. Haesler; und **Ami Althaus**, Bern (Schweiz). Vertreter: **Ami Althaus**, Bern.

Kl. 4 b, Nr. 86709.\* 23. Dezember 1919, 5¼ Uhr p. — Mauer, sowie Verfahren und Mittel zu ihrer Herstellung. — **Joh. Hermann Vontobel**, Egg b. Zürich (Schweiz). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich.

Kl. 4 f, Nr. 86710. 11. März 1920, 8 Uhr p. — Zerlegbare Baracke. — **Robert Schmid**, Schreinerei, Laufenburg (Schweiz). Vertreter: **Hans Stickleberger**, Basel.

Cl. 7 a, n° 86711. 5 août 1919, 6¼ h. p. — Poêle à grille. — **Noël Pemberton-Billing**, Hertford House, Hertford (Grande-Bretagne). Mandataire: **E. Blum & Co. A.-G.**, Zürich. — «Priorité: Grande-Bretagne, 25 février 1919.»

- Kl. 7 a, Nr. 86712. 16. März 1920, 8 Uhr p. — Ein als Wasserschiff ausgebildeter Ofenrohrsaufsatz. — Jakob **Derrler**, Spengler, Gasstrasse 35, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel.
- Kl. 7 d, Nr. 86713. 28. Februar 1920, 8 Uhr p. — Ventilations-einrichtung für Ställe etc. — Ernst **Weber**, Wagner, Au b. Wädenswil (Schweiz). Vertreter: E. Furrer-Zeller, Zürich.
- Kl. 10 a, Nr. 86714. 10. Januar 1920, 12 Uhr m. — Vorhängeschloss mit einstellbaren Zeichenrollen. — Sally **Simon**, Eisenacherstrasse 87/88, Berlin W. 30 (Deutschland). Vertreter: Mathey-Doret & Co., Bern. — «Prioritäten: Deutschland, 11. Oktober 1918 und 19. Februar 1919.»
- Kl. 10 d, Nr. 86715. 27. Mai 1919, 1 Uhr p. — Federband für Türen oder Fenster. — Friedrich **Ulrich**, Gastwirt, Grünstrasse 1, Magdeburg (Deutschland). Vertreter: Wilh. Reinhard, Zürich.
- Kl. 11 a, Nr. 86716. 26. Februar 1920, 5¼ Uhr p. — Glasmacherpfeifenhalter mit geeigneter Gleitbahn. — Wolf's Maschinenbau-Gesellschaft m. b. H., Roonstrasse 56, Cöln a. Rh. (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 13 g, Nr. 86717. 19. Mai 1920, 8 Uhr p. — Verfahren zum Entfernen von Russablagerungen und Oxydkrusten an den Heizflächen von gusseisernen Gliederkesseln. — Robert **Liechti**, Blaufahnenstrasse 14, Zürich 1 (Schweiz). Vertreter: Wilh. Reinhard, Zürich.
- Kl. 13 i, Nr. 86718. 23. Oktober 1919, 5 Uhr p. — Zugregulator an Feuerungsanlagen. — Leander **Tomarkin**, Chemiker, Intragna (Tessin, Schweiz).
- Cl. 14 e, n° 86719.\* 26 novembre 1919, 8 h. p. — Appareil pour la carburation d'un gaz combustible. — Robert **Hurlimann**, industriel, 6, Chemin des Roses, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Cl. 14 e, n° 86720. 30 décembre 1919, 5 h. p. — Appareil pour la carburation d'un gaz. — Emile **Piquerez**, Usines Thécia, St-Ursanne (Suisse). Mandataires: Mathey-Doret & Co., Berne.
- Kl. 15 c, Nr. 86721. 17. März 1920, 8 Uhr p. — Fussbodenreinigungsmaschine. — Robert **Schmidt**, Portier, Glatbrugg (Schweiz). Vertreterin: Levallant, Patentanwalts- & Commercial-Bureaux A.-G., Zürich.
- Kl. 15 e, Nr. 86722. 16. August 1919, 2 Uhr p. — Türanheber. — August **Sachse**, Friesenstrasse 18, Magdeburg-Wilhelmstadt (Deutschland). Vertreter: Wilh. Reinhard, Zürich.
- Kl. 15 f, Nr. 86723.\* 25. November 1919, 5¼ Uhr p. — Verfahren zur Herstellung von Teppichen, Wandbespannungen und Decken aus buntgefärbtem Pelzwerk. — Josef **Kowacz**; und Fran Rosa **Kowacz** geb. Gewürtz, Elbingerstrasse 13, Berlin (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutschland, 22. April 1919.»
- Kl. 15 g, Nr. 86724. 4. Oktober 1918, 8 Uhr p. — Matratze. — D. **Städeli**, Lagerstrasse 52/54, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 15 i, Nr. 86725. 25. Oktober 1919, 8 Uhr p. — Krankentisch. — Peter **Daniels**, Mülheim-Broich (Deutschland). Vertreter: Wilh. Reinhard, Zürich.
- Kl. 15 i, 86726. 30. Juni 1920, 5 Uhr p. — Büchergestell. — Eugen **Ramseyer**, Kanzleihilfe, Mittelstrasse 7, Bern; Friedrich **Wiedmer**, Innertkirchen; und Georg **Schneider**, Techniker-Architekt, Seilerstrasse 7, Bern (Schweiz). Vertreter: Eugen Ramseyer, Bern.
- Cl. 15 i, n° 86727. 1<sup>er</sup> novembre 1919, 11 h. a. — Gril pour cuire les mets. — Alfredo **Ferrari**, 19, Via Chiedo, Spezia (Italie). Mandataires: Naegeli & Co., Berne. — «Priorités: Italie, 23 novembre 1918 et 20 octobre 1919.»
- Cl. 17 a, n° 86728. 29 avril 1919, 8 h. p. — Dispositif de fermeture hermétique de récipient métallique. — Compagnie des Bouchages **Hermétiques Simplex**, 38, Rue du Retrait, Paris (France). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève. — «Priorité: France, 10 mai 1918.»
- Kl. 22 g, Nr. 86729. 29. Dezember 1919, 3 Uhr p. — Instrument zum Richten von Stücken in Schiffen. — Konrad **Burri**, Stickermeister, Herisau (Schweiz). Vertreter Friedrich Sommer, Arbon.
- Kl. 22 i, Nr. 86730. 1. September 1919, 7 Uhr p. — Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Stücken mittelst Lorraine- und anderen zum Stücken geeigneten Nähmaschinen. — Jacob **Alder**, Teufen (Schweiz). Vertreter: Stauder-Berthold, St. Gallen.
- Cl. 23 a, n° 86731.\* 7 octobre 1919, 6¼ h. p. — Ustensile pour repriser les bas, chaussettes et autres articles de bonneterie. — Zénon Th. **Véras**, 11, Avenue Major Davel, Lausanne (Suisse). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 24 d, Nr. 86732. 23. Juni 1919, 6¼ Uhr p. — Einrichtung an Bügeleisen zum Aufstellen des heissen Bügeleisens bei Nichtgebrauch. — «Therma» **Fabrik für elektrische Heizung A.-G.**, Schwanden (Glarus, Schweiz). Vertreter: E. Furrer-Zeller, Zürich.
- Kl. 24 d, Nr. 86733. 17. März 1920, 8 Uhr p. — Elektrisches Bügeleisen. — Ernst **Muntwyler**, Waldstätterstrasse 17, Luzern (Schweiz).
- Kl. 24 d, Nr. 86734. 29. März 1920, 1 Uhr p. — Dampf-Wasch-Automat mit Deckventil. — Max **Gloor**, auf Musegg 6, Luzern (Schweiz). — «Priorität: Deutschland, 10. Februar 1919.»
- Kl. 25 b, Nr. 86735. 5. Dezember 1919, 12 Uhr m. — An den Hosen, anstelle des Hosenknotens anzubringende Befestigungsvorrichtung für Hosenträger. — Victor **Probst**, Sihlfeldstrasse 55, Zürich 3 (Schweiz).
- Kl. 29 a, Nr. 86736. 11. März 1915, 3¼ Uhr p. — Einrichtung zum Reinigen und Enthülen von Getreide auf nassem Wege. — Stefan **Steinmetz**, Mühlenbauingenieur, Gerichtsstrasse 23, Berlin N. 39 (Deutschland). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.
- Kl. 30 a, Nr. 86737. 18. Mai 1920, 6¼ Uhr p. — Einrichtung zum staubfreien Herausnehmen von Holzkohle und Asche aus Backöfen mit Holzfeuerung. — Fritz **Meier-Wirz**, Bäckerei und Konditorei, Bäretswil (Zürich, Schweiz). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Kl. 35 b, Nr. 86738. 21. November 1919, 8 Uhr p. — Lagerung und Antrieb der Messerwelle bei strangbildenden Zigarettenmaschinen. — «Universelles» **Zigarettenmaschinen-Fabrik J. C. Müller & Co.**, Zwickauerstrasse 48/54, Dresden-A. (Deutschland). — Vertreter: E. Imer-Schneider, Genf. — «Priorität: Deutschland, 24. Dezember 1915.»
- Cl. 36 a, n° 86739. 11 octobre 1919, 1¼ h. p. — Procédé de concentration de liquides et dispositif pour sa mise en oeuvre. — John Ferdinand **Ruffi**, 2487 Military Avenue, Port Huron (E.-U. d'Am.). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich.
- Cl. 36 i, n° 86740. 15 septembre 1919, 8 h. p. — Procédé de fabrication d'oxydes d'azote au moyen de l'azote atmosphérique, et appareil pour sa mise en oeuvre. — James Simpson **Island**, Terminal Building, Hamilton (Canada). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Kl. 36 q, Nr. 86741.\* 5. Januar 1920, 6 Uhr p. — Verfahren zur Herstellung derl-Aminonaphtalin-3, 6, 8-trisulfosäure. — J. R. **Geigy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 47 b, Nr. 86742.\* 3. Januar 1920, 5 Uhr p. — Schneidemaschine für Papier usw. — Joh. **Gietz & Co.**, Baumackerstrasse 42, Oerlikon (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 48 d, Nr. 86743.\* 5. Januar 1920, 5 Uhr p. — Druckmaschine mit schwingendem Druckzylinder und einer Bänderführung für den Bogen am Druckzylinder. — **Maschinenfabrik Winkler, Fallert & Cie. Aktiengesellschaft**, Bern (Schweiz). — «Priorität: Deutschland, 19. Februar 1919.»
- Kl. 48 g, Nr. 86744. 8. März 1920, 8 Uhr p. — Zeilenschaltvorrichtung für Konzepthalter. — Hermann **Fischer**, Ingenieur, Thalwil (Schweiz). Vertreterin: Levallant, Patentanwalts- & Commercial-Bureaux A.-G., Zürich.
- Cl. 48 g, n° 86745. 12 novembre 1917, 5¼ h. p. — Machine à écrire. — **Underwood Typewriter Company**, 39 Vesey Street, New York (E.-U. d'Am.). Mandataire: A. Ritter, Bâle.
- Kl. 53 c, Nr. 86746.\* 16. Januar 1920, 7 Uhr p. — Verbessertes Plektrum-Instrument. — Julius **Huber**, Lilienstrasse 4, Zürich 7 (Schweiz).
- Kl. 54 c, Nr. 86747. 25. Oktober 1919, 8 Uhr p. — Kinderfahrrad. — Alexander **Weber**, Düsseldorf-Eller (Deutschland). Vertreter: Wilh. Reinhard, Zürich.
- Kl. 54 f, Nr. 86748. 13. März 1920, 8 Uhr p. — Spielzeug. — Albert **Schüle**, Metzgerstrasse 20, Basel (Schweiz). Vertreterin: Levallant, Patentanwalts- & Commercial-Bureaux A.-G., Zürich.
- Cl. 58, n° 86749.\* 6 novembre 1919, 8 h. p. — Calibre de profondeur. — A. **Kohly**, 18, Rue de Lancy, Genève-Acacias (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Kl. 65, Nr. 86750. 6. Januar 1920, 5¼ Uhr p. — Federwage. — Maschinenfabrik **Günther Hoffmann**, Grosse Frankfurterstrasse 122/23, Berlin (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Prioritäten: Deutschland, 1. März und 11. Dezember 1919.»
- Cl. 70, n° 86751. 26 décembre 1919, 7 h. p. — Loupe. — François **Redard**, 55, Rue Liotard, Genève (Suisse). Mandataire: H. Chaponnière, Genève.
- Cl. 71 f, n° 86752. 4. août 1919, 6¼ h. p. — Montre avec dispositif de protection contre la chaleur. — Charles Leon **Depollier**, 316 Herkimer Street, Brooklyn (New York, E.-U. d'Am.). Mandataire: E. Blum & Co. A.-G., Zürich. — «Priorité: E.-U. d'Am., 6 décembre 1918.»
- Kl. 79 b, Nr. 86753. 13. Februar 1920, 12 Uhr m. — Hilfsgerät zum Lösen und Anbringen von Nieten an Werkstücken. — Eugen **Herensperger**, Freiestrasse, Frauenfeld (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Kreuzlingen.
- Cl. 79 k, n° 86754.\* 20 décembre 1919, 8 h. p. — Machine à fraiser les mèches. — Jean **Herzog**; et Léo **Albanesi**, 84 bis, Route de Chêne, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Kl. 80 a, Nr. 86755. 18. Mai 1920, 2¼ Uhr p. — Sägen-Schränker. — Josef **Egger**, Blumenrain 13, Maihof, Luzern (Schweiz).
- Kl. 80 b, Nr. 86756.\* 18. November 1919, 7 Uhr p. — Transportable Holzfräsmaschine für Treppenaufbau und Zimmererei. — Werner **Maurer**, Mechanische Werkstätte, Solothurn (Schweiz).
- Kl. 87 a, Nr. 86757. 25. November 1919, 12 Uhr m. — Rohrzanze mit Exzenterklemmung. — Hans **Kummler**, Münchenstein (Schweiz). Vertreter: H. Baumgartner, Basel.
- Kl. 95, Nr. 86758. 16. Januar 1920, 7 Uhr p. — Streichholzbehälter mit Verschluss. — Oscar **Rey**, Jägersgasse 14, Zürich (Schweiz). Vertreter: J. H. Hoerni, Zürich.
- Cl. 96 a, n° 86759. 23 mai 1919, 8 h. p. — Ecran de sûreté et son procédé de fabrication. — Georges **Isaac**, Maison Blanche, Nyon (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Kl. 96 b, Nr. 86760. 4. Februar 1920, 6 Uhr p. — Vorrichtung bei Hängelagern, bei denen Lagerbock und Lager getrennt sind. — **Nordiska Kullager Aktiebolaget**, Göteborg (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Schweden, 15. Januar 1918.»
- Kl. 96 c, Nr. 86761.\* 10. Januar 1920, 6 Uhr p. — Metallpackung für Stopfbüchsen. — Albert **Guyer**, Ingenieur, Nelkenstrasse 2, Winterthur (Schweiz). Vertreter: J. Walther, Zürich. — «Priorität: Deutschland, 28. Mai 1919.»
- Cl. 96 g, n° 86762. 20 décembre 1919, 5 h. p. — Mécanisme de changement de vitesse progressif. — Nareisse **Victor Rozier**, mouleur statuaire, 14, Passage Léonidas, Paris (France). Mandataire: A. Ritter, Bâle. — «Priorité: Belgique, 3 juillet 1914.»
- Kl. 99 b, Nr. 86763.\* 7. Januar 1920, 5 Uhr p. — Presse für Heu etc. — **Maschinenfabrik Wängi A.-G. vormals Gamper A.-G.**, Wängi (Thurgau, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 99 b, Nr. 86764. 12. März 1920, 8 Uhr p. — Torfpressmaschine. — **Birchler & Pflug**, Ingenieurbureau, Hegibachstrasse 105, Zürich (Schweiz). Vertreter: L. R. Schneider, Zürich.
- Kl. 100 b, Nr. 86765.\* 13. September 1919, 2 Uhr p. — Kreiselmaschine zum Verdichten bzw. Fördern von Gasen bzw. Flüssigkeiten mit mehreren, hintereinander geschalteten Stufen. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).
- Cl. 101 a, n° 86766. 17 décembre 1917, 4 h. p. — Pompe à débit réglable. — **Société pour l'Exploitation des brevets Bellem & Brégeras**, 6, Rue St-Philippe de Roule, Paris (France). Mandataire: A. Mathey-Doret, Berne.
- Cl. 101 d, n° 86767. 15 août 1919, 8 h. p. — Pompe rotative. — **Société du Carburateur «Le Zéphyr»**, 75, Rue de l'Abondance, Lyon (France). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève. — «Priorité: France, 24 août 1918.»
- Kl. 101 d, Nr. 86768.\* 12. Dezember 1919, 7 Uhr p. — Maschine mit rotierendem Kolben zur Förderung von Gasen und Flüssigkeiten. — **Joos & Cie.**, vormals Gebr. Joos, Spalenvorstadt 20, Basel (Schweiz).
- Cl. 103 c, n° 86769. 22 octobre 1919, 6 h. p. — Turbine à vapeur du type à flux axial. — **Metropolitan-Vickers Electrical Company Limited**, 2 Norfolk Street, Strand, Londres (Grande-Bretagne). Mandataire: A. Ritter, Bâle. — «Priorité: Grande-Bretagne, 22 octobre 1918.»
- Kl. 104 c, Nr. 86770. 25. März 1919, 6 Uhr p. — Elektrische Zündeinrichtung für Explosionsmotoren, insbesondere Fahrzeugmotoren mit selbsttätiger Zündmomentverstellung. — Landis & **Gyr A.-G.**, Zug (Schweiz).
- Cl. 104 c, n° 86771. 7 avril 1919, 8 h. p. — Magnéto bipolaire donnant un nombre pair d'étincelles par tour. — H. **Arquembourg, Joret & Cie.**, 71, Rue du Moulin Vert, Paris (France). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève. — «Priorités: France, 3 avril, 18 et 25 mai 1918.»
- Kl. 106, Nr. 86772.\* 15. September 1919, 8 Uhr p. — Kolbensehieber für Regulierzwecke. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).
- Cl. 107 c, n° 86773. 30 octobre 1919, 5 h. p. — Appareil rotatif actionné par les variations de niveau d'un fluide dans lequel il se trouve baigné. — Léon **De Vriendt**; et Louis **De Vriendt**, 9, Rue du Moulin, Blankenberge (Belgique). Mandataires: Mathey-Doret & Co., Berne.



- Kl. 110 a, Nr. 86774. 11. November 1918, 5 Uhr p. — Hochspannungs-Gleichstrom-Motor. — Dr. Ing. Adolf **Bolliger**, Elektro-Ingenieur, Neumünsterstrasse 12, Zürich 8 (Schweiz).
- Cl. 110 a, n° 86775.\* 11 novembre 1918, 8 h. p. — Dispositif pour améliorer, en cas de brusques variations de l'intensité du courant, la commutation des machines série avec réglage par décalage de balais. — Charles Joseph **Belli**, ingénieur, S. A. des Ateliers de Sécheron, Avenue Blanc, Genève-Sécheron (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Kl. 110 b, Nr. 86776. 23. März 1920, 8 Uhr p. — Induktionsregler für Ein- und Mehrphasenstromnetze. — **Maschinenfabrik Oerlikon**; und Josef **Kristen**, Oerlikon (Schweiz). Vertreterin: Maschinenfabrik Oerlikon, Oerlikon.
- Kl. 111 a, Nr. 86777. 29. September 1919, 8 Uhr p. — Leiter für Hochspannungsfreileitungen zur Verminderung der Coronawirkung. — Theodor **Koller**, Ingenieur; und Eugen **Blank**, Ingenieur, Bern (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 111 a, Nr. 86778. 31. Januar 1920, 8 Uhr p. — Verbindungsmuffe für elektrische Stromleitungen. — Ernst **Nater**, Techniker, Stöcken b. Märstetten (Schweiz).
- Kl. 111 b, Nr. 86779. 27. November 1919, 7 Uhr p. — Elektrischer Drehschalter. — Hilaire **Ricca**, Elektro-Monteur, Seestrasse 173, Thalwil (Schweiz). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich.
- Cl. 111 b, n° 86780. 4 décembre 1919, 7 h. p. — Ressort à double action pour interrupteur électrique rotatif, et procédé pour sa fabrication. — Société Anonyme de Laminiers & Câblerie ci-devant **Aubert, Grenier & Cie.**, Cossonay-gare (Suisse). Mandataire: W. Koelliker, Bienne.
- Kl. 112, Nr. 86781. 16. Juni 1919, 8 Uhr p. — Vakuumverstärkeröhre mit Glühkathode und Hilfselektrode. — Siemens & Halske Aktien-Gesellschaft, Siemensstadt b. Berlin (Deutschland). Vertreter: E. Imer-Schneider, Genf. — «Priorität: Deutschland, 31. Mai 1916.»
- Cl. 112, n° 86782. 23 décembre 1919, 7 h. p. — Appareil à rayons X perfectionné. — International General Electric Company, Inc., 120 Broadway, New York (E.-U. d'Am.). Mandataire: A. Ritter, Bâle.
- Kl. 113, Nr. 86783. 11. Juni 1919, 8 Uhr p. — Elektrisch geheizter Muffelofen für Glüh-, Härte- und Schmelzzwecke. — Atlas Manufacture Suisse de Mécanique Fine S. A., Nyon (Schweiz). Vertreter: E. Imer-Schneider, Genf.
- Kl. 113, Nr. 86784. 17. November 1919, 3 Uhr p. — Fassung von Kohlenelektroden für elektrische Öfen. — Jules **Franck**, Elektro-Ingenieur, Hôtel de la Gare, Bodio (Tessin, Schweiz).
- Kl. 115 b, Nr. 86785. 21. November 1919, 5 Uhr p. — Gelenknippel, insbesondere für elektrische Wand- und Stehlampen. — Hermann **Hübener**, Am Treptower Park 43, Berlin-Treptow (Deutschland). Vertreter: Heinrich Riese, Zürich. — «Prioritäten: Deutschland, 25. November 1918 und 15. April 1919.»
- Kl. 115 b, Nr. 86786. 25. Februar 1920, 8 Uhr p. — Halter für Lampenschalen. — Jacques **Braunschweig**, Universitätsstrasse 22, Zürich (Schweiz). Vertreterin: Levallant, Patentanwalts- & Commercial-Bureaux A.-G., Zürich.
- Kl. 116 c, Nr. 86787. 20. April 1920, 7 Uhr p. — Leibgürtel für Patienten. — Jakob **Stamm**, Kaufmann, Höngg (Zürich, Schweiz). Vertreter: J. H. Hoerni, Zürich.
- Kl. 116 f, Nr. 86788. 21. Oktober 1918, 11 Uhr a. — Vorrichtung zum Stützen des Gefässes bei Vornahme von Gefässwaschungen. — Karl **Hauser-Temperli**, Jupiterstrasse 47, Zürich 7 (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 116 k, Nr. 86789. 15. Januar 1920, 6 Uhr p. — Vorrichtung zum Verschliessen der Harnröhre. — Richard **Szombach**, Lizenzstrasse 3, Königsberg i. Pr. (Deutschland). Vertreter: Wilh. Reinhard, Zürich.
- Kl. 119 a, Nr. 86790. 19. Juli 1918, 5 Uhr p. — Selbstverkäufer. — Emil **Brügger**, Kunstanstalt, Meiringen (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Cl. 122 a, n° 86791.\* 4 novembre 1919, 8 h. p. — Carte pour échantillons. — Arthur **Matthey**, négociant, 19, Rue Madeleine, Vevey (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Kl. 126 a, Nr. 86792. 22. Mai 1919, 7 Uhr p. — Strassenwagen. — Otto **Züllig**, Jeremias-Gothelfstrasse 12, St. Gallen (Schweiz).
- Kl. 126 b, Nr. 86793. 3. November 1919, 5 Uhr p. — Anzeigevorrichtung für die Stellung eines eine Dynamo und eine Batterie verbindenden selbsttätigen Schalters an Beleuchtungsanlagen für Fahrzeuge. — Robert **Bosch** Aktiengesellschaft, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutschland, 25. November 1918.»
- Kl. 126 f, Nr. 86794. 21. Oktober 1919, 4 Uhr p. — Magnetelektrische Fahrradbeleuchtungsmaschine. — Arnold **Stuber**, Derendingen (Solothurn, Schweiz).
- Cl. 126 f, n° 86795.\* 3 décembre 1919, 8 h. p. — Dispositif de fixation d'un abri à un cycle. — Louis H. **Burgy**, ingénieur, 15, Rue Petitot, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Cl. 127 f, n° 86796. 7. Juni 1919, 8 h. p. — Frein électro-pneumatique. — Henri **Pieper**, industriel, 56, Quai de Fragnée, Liège (Belgique). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève. — «Priorités: Belgique, 12 août, 4 septembre 1915 et 28 juin 1917.» — «Priorité: Allemagne, 30 septembre 1918.»
- Cl. 127 f, n° 86797. 19. September 1919, 8 h. p. — Triple-valve. — Compagnie Générale de Freins (en formation), 60, Rue Joffroy, Paris (France). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève. — «Priorité: Grande-Bretagne 28 octobre 1918.»
- Kl. 129 b, 86798. 6. Januar 1920, 5 Uhr p. — Sport-Flugapparat. — Karl **Scheele**, Lutherstrasse 31, Hannover (Deutschland). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.

2 { Zusatzpatente  
Brevets additionnels } Nr. 86799-86800  
Brevetti addizionali

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. — Le chiffre entre parenthèse, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. — Il numero in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

- Kl. 110 a, Nr. 86799 (81205). 11. November 1918, 5 Uhr p. — Hochspannungs-Gleichstrommaschine. — Dr. Ing. Adolf **Bolliger**, Elektro-Ingenieur, Neumünsterstrasse 12, Zürich 8 (Schweiz).

- Kl. 126 d, Nr. 86800 (85154). 31. Januar 1920, 3 Uhr p. — Pneumatikreifenschutz. — Josef **Wyser-Simon**, Kaufmann, Neu-Allschwil (Basel-land, Schweiz). Vertreter: Dr. Forrer & Hug, Basel.

## II. Abteilung — II<sup>e</sup> Partie — II<sup>a</sup> Parte

### Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- Kl. 2 c, Nr. 54261. 9. Februar 1911, 8 Uhr p. — Heuerntemaschine. — **Maschinenfabrik Fahr A.-G.**, Gottmadingen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Alleinlizenz für das ganze Gebiet der Schweiz, laut Erklärung vom 18. Juni 1920, zugunsten von **Bucher-Guyer**, Niederweningen (Zürich, Schweiz); registriert den 2. Juli 1920.
- Kl. 2 c, Nr. 69122. 21. Juli 1914, 8 Uhr p. — Mähmaschine mit Vertikalauflauf des Schneidapparates. — **Maschinenfabrik Fahr A.-G.**, Gottmadingen (Baden, Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Alleinlizenz für das ganze Gebiet der Schweiz, laut Erklärung vom 18. Juni 1920, zugunsten von **Bucher-Guyer**, Niederweningen (Zürich, Schweiz); registriert den 2. Juli 1920.
- Kl. 2 c, Nr. 77480. 13. November 1917, 5 Uhr p. — Vorrichtung an Mähmaschinen zum Niederlassen des Schneidwerkes aus der senkrechten Stellung. **Maschinenfabrik Fahr A.-G.**, Gottmadingen (Deutschland). Vertreterin: E. Blum & Co. A.-G., Zürich. Alleinlizenz für das ganze Gebiet der Schweiz, laut Erklärung vom 18. Juni 1920, zugunsten von **Bucher-Guyer**, Niederweningen (Zürich, Schweiz); registriert den 2. Juli 1920.
- Cl. 4 a, n° 84197. 15 mars 1919, 7 h. p. — Procédé de construction d'un plancher isolant armé. — César **Clerici**, Lausanne (Suisse). Mandataire: Emile Chappuis, Lausanne. Transmission du 28 juin 1920, en faveur de **Record S. A.**, 10, Avenue Ruchonnet, Lausanne (Suisse). Mandataire: L. Fleish, Lausanne; enregistrement du 1<sup>er</sup> juillet 1920.
- Kl. 8 a, Nr. 63781. 24. Januar 1913, 3 Uhr p. — Strangpresse zur Herstellung allseitig geschlossener Hohlsteine. — Dr. August **Kahr**, Lamspringe (Deutschland). Uebertragung vom 30. Dezember 1919, zugunsten der «**Allgühst**» Patent-Verwertungsgesellschaft m. b. H., Goethestrasse 4, Görlitz (Deutschland). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern; registriert den 14. Juli 1920.
- Kl. 8 b, Nr. 51070. 16. Februar 1910, 12¼ Uhr p. — Verfahren zur Herstellung eines glasartig glänzenden Mörtelüberzuges auf Zementwaren und Wandflächen. — **Schweiz. Baustein-Industrie Act.-Ges.**, Basel-Münchenstein (Schweiz). Uebertragung vom 30. Juni 1920, zugunsten von **Otto Adolf Hostettler**, Baumeister, Weissenbühlweg 31, Bern (Schweiz); registriert den 7. Juli 1920.
- Kl. 8 b, Nr. 60458. 27. Januar 1913, 8 Uhr p. — Verfahren zur Entfernung von löslichen Salzen aus Glasuren. — Società Anonima «**Saces**», Alessandria (Italien). Vertreter: Ebinger & Isler, Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 4. Dezember 1919, zugunsten von **Adolfo Mazza**, Ing., und Carlo **Figari**, Via Caffaro 3, Genua (Italien). Vertreter: Fritz Isler, Zürich; registriert den 1. Juli 1920.
- Kl. 12 b, Nr. 72606. 2. Dezember 1914, 9 Uhr p. — Verfahren zur Aufbereitung von Ligniten oder diesen in Wassergehalt und Sauerstoffgehalt nahestehenden Braunkohlen, Torf, Holz u. dergl. — **Bogwood Gesellschaft m. b. H.**, München (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 7. Mai 1920, zugunsten von **Carbozit A.-G.**, Maneggplatz 5, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 13. Juli 1920.
- Kl. 13 c, Nr. 84415. 26. Mai 1919, 7 Uhr p. — Heizungseinrichtung für Backöfen, Zentralheizungsöfen, Öfen für Bade- und Wasehanstalten u. dgl. mit Rohrsystem. Anton **Deyringer**, Hotel Claraeck, Freiburg i. B. (Deutschland); und Emil **Lauch**, Kanzleistrasse 76, Zürich (Schweiz). Vertreter: Paul Kiene, Basel. Uebertragung der Hälfte des Anteils Deyringer vom 30. Juni 1920, zugunsten von **Ludwig Sauter**, Bäckerei, Schneidergasse 12, Basel (Schweiz). Vertreter: Paul Kiene, Basel; registriert den 15. Juli 1920.
- Kl. 16, Nr. 83661. 16. April 1919, 5 Uhr p. — Neuerungen bei Pinseln, Besen und dergl. — Ernst **Nänni**, Maschinist, Trogen (Appenzell A.-Rh., Schweiz). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 30. Juni 1920, zugunsten von **Hans Friedlin**, Eichmühle, Wädenswil (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Kreuzlingen; registriert den 3. Juli 1920.
- Cl. 48 g, n° 79970. 22 avril 1918, 8 h. p. — Tabulateur de machine à écrire. — E. **Paillard & Cie.**, Ste-Croix (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève. Transmission selon déclaration du Bureau du registre du commerce du district de Grandson du 9 juillet 1920, en faveur de **E. Paillard & Cie. Société Anonyme**, Ste-Croix (Suisse); enregistrement du 14 juillet 1920.
- Kl. 50 d, Nr. 78957. 19. April 1918, 8 Uhr p. — Einrichtung an Tintenzeugen zur Befestigung des mit Deckel versehenen Behälters auf einer Fussplatte. — Albert **Witzel**, Fabrikant, Ludwigsburg (Deutschland). Vertreter: Seb. Volz, Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 25. Juni 1920, zugunsten von **Albert Witzel & Co.**, Metallwarenfabrik, Ludwigsburg (Deutschland). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich; registriert den 10. Juli 1920.
- Kl. 96 b, Nr. 85616. 24. September 1919, 5¼ Uhr p. — Bogenförmige Verzahnung bei Kegelhädern. — Carl **Meyer**, Zürich (Schweiz). Vertreterin: E. Blum & Co. A.-G., Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 5. Juli 1920, zugunsten von **Gleason Works**, Rochester (New York, Ver. St. v. A.). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 8. Juli 1920.
- Kl. 119 a, Nr. 84167. 5. Juli 1919, 5 Uhr p. — Apparat zur Abgabe von Zeitungen oder dergleichen. — Carl **Dubler**; und Jakob **Landis**, Heinrichstrasse 106, Zürich (Schweiz). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich. Uebertragung des Anteils Dubler, laut Erklärung vom 3. Juli 1920, zugunsten von **Jakob Landis**, Heinrichstrasse 106, Zürich (Schweiz); registriert den 14. Juli 1920.
- Kl. 126 c, Nr. 80623. 20. Juli 1918, 5½ Uhr p. — Gusseisernes Laufrad. — **Maschinenfabrik Fahr A.-G.**, Gottmadingen (Baden, Deutschland). Vertreterin: E. Blum & Co. A.-G., Zürich. Alleinlizenz laut Erklärung vom 18. Juni 1920, zugunsten von **Bucher-Guyer**, Niederweningen (Zürich, Schweiz); registriert den 2. Juli 1920.



## Neue Vertreter — Nouveaux mandataires — Nuovi mandatari

Kl. 2 d, Nr. 81403. Ernst Hablützel, Kreuzlingen.  
 Kl. 4 b, Nr. 84864. Naegeli & Co., Bern.  
 Kl. 24 e, Nr. 84437. E. Blum & Co., Zürich.  
 Kl. 36 l, Nr. 60983. Naegeli & Co., Bern.  
 Kl. 63, Nr. 84294. J. H. Hoerni, Zürich.  
 Kl. 63, Nr. 84295. J. H. Hoerni, Zürich.  
 Kl. 79 k, Nr. 82627. L. R. Schneider, Zürich.  
 Kl. 86, Nr. 72660. Herren & Guerehet, Genève.

## Löschungen — Radiations — Radiazioni

(7 Hauptpatente — 7 brevets principaux — 7 brevetti principali)

Cl. 108, n° 34314. Poste récepteur pour la télégraphie sans fil.  
 Kl. 116 h, Nr. 52475. Verfahren zur Darstellung eines therapeutischen Silberpräparates.

Kl. 7 a, Nr. 77632. Heiz- und Kochofen. (Infolge Verzihts gelöst am 1. Juli 1920.)  
 Cl. 71 e, n° 84472. Cadrans pour pièce d'horlogerie. (Radié ensuite de renonciation le 1<sup>er</sup> juillet 1920.)  
 Kl. 108 e, Nr. 77297. Aus mehreren übereinander angeordneten Mänteln bestehendes Metallrohr für Wärmeaustauschvorrichtungen. (Infolge Verzihts gelöst am 2. Juli 1920.)  
 Cl. 15 e, n° 72030. Caisse à ordures. (Devenu caduc le 28 juillet 1917 en suite de renonciation.)  
 Kl. 111 a, Nr. 40374. Hülse zur Befestigung von mit Schraubengewinde versehenen Isolatoren. (Infolge Verzihts erloschen mit dem 2. Juli 1915.)  
 Kl. 7 a, Nr. 78872 (77632). Heiz- und Kochofen. (Infolge Verzihts gelöst am 1. Juli 1920.)

## Verzeichnis der am 16. Juli 1920 veröffentlichten 215 Patentschriften

Liste des 215 exposés d'invention publiés le 16 juillet 1920

Lista dei 215 esposti d'invenzione pubblicati il 16 luglio 1920

|       |       |       |       |       |       |       |       |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 84287 | 84663 | 85808 | 85847 | 85882 | 85910 | 85942 | 85985 |
| 84314 | 84700 | 85810 | 85848 | 85883 | 85911 | 85945 | 85986 |
| 84369 | 84756 | 85814 | 85850 | 85884 | 85912 | 85947 | 85987 |
| 84389 | 84783 | 85816 | 85851 | 85885 | 85913 | 85950 | 85988 |
| 84397 | 84810 | 85818 | 85852 | 85886 | 85914 | 85952 | 85990 |
| 84421 | 84999 | 85819 | 85853 | 85887 | 85915 | 85953 | 85992 |
| 84428 | 85119 | 85820 | 85854 | 85888 | 85916 | 85957 | 85993 |
| 84431 | 85186 | 85821 | 85856 | 85889 | 85917 | 85958 | 85995 |
| 84435 | 85226 | 85822 | 85857 | 85890 | 85918 | 85959 | 85996 |
| 84441 | 85264 | 85825 | 85858 | 85891 | 85919 | 85960 | 85997 |
| 84446 | 85434 | 85826 | 85859 | 85892 | 85920 | 85961 | 85998 |
| 84448 | 85615 | 85828 | 85860 | 85893 | 85921 | 85962 | 85999 |
| 84449 | 85665 | 85829 | 85861 | 85894 | 85922 | 85963 | 86002 |
| 84452 | 85697 | 85830 | 85864 | 85895 | 85925 | 85965 | 86003 |
| 84481 | 85722 | 85832 | 85865 | 85897 | 85926 | 85966 | 86004 |
| 84494 | 85735 | 85833 | 85867 | 85898 | 85927 | 85967 | 86005 |
| 84496 | 85739 | 85834 | 85868 | 85899 | 85928 | 85968 | 86007 |
| 84497 | 85762 | 85835 | 85869 | 85900 | 85929 | 85969 | 86010 |
| 84500 | 85776 | 85836 | 85870 | 85901 | 85931 | 85970 | 86014 |
| 84504 | 85777 | 85837 | 85872 | 85902 | 85932 | 85973 | 86020 |
| 84506 | 85790 | 85839 | 85873 | 85903 | 85934 | 85975 | 86026 |
| 84516 | 85793 | 85840 | 85874 | 85904 | 85935 | 85976 | 86029 |
| 84517 | 85796 | 85841 | 85875 | 85905 | 85936 | 85978 | 86030 |
| 84526 | 85798 | 85842 | 85878 | 85906 | 85937 | 85979 | 86031 |
| 84553 | 85804 | 85844 | 85879 | 85907 | 85938 | 85981 | 86040 |
| 84558 | 85805 | 85845 | 85880 | 85908 | 85939 | 85982 | 86396 |
| 84588 | 85807 | 85846 | 85881 | 85909 | 85940 | 85984 |       |

## UNION A. G. vorm. Hoffmann &amp; Co., St. Gallen

Soll

Gewinn- und Verlust-Rechnung per 30. April 1920

Haben

|                     | Fr.       | Ct. |                    | Fr.       | Ct. |
|---------------------|-----------|-----|--------------------|-----------|-----|
| Allgemeine Unkosten | 983,762   | 85  | Saldo vom Vorjahre | 227,563   | 10  |
| Reingewinn          | 635,221   | 60  | Bruttogewinn       | 1,391,421 | 35  |
|                     | 1,618,984 | 45  |                    | 1,618,984 | 45  |

Aktiva

Bilanz per 30. April 1920

Passiva

|                          | Fr.       | Ct. |                     | Fr.       | Ct. |
|--------------------------|-----------|-----|---------------------|-----------|-----|
| Immobilien und Maschinen | 950,120   | —   | Aktienkapital       | 4,000,000 | —   |
| Waren                    | 2,205,150 | 50  | Reservefonds        | 222,641   | 95  |
| Werttitel und Wechsel    | 1,181,132 | 60  | Unterstützungsfonds | 730,416   | —   |
| Debitoren und Kassa      | 3,257,299 | 65  | Kreditoren          | 2,015,423 | 20  |
|                          |           |     | Verfügbare Saldo    | 635,221   | 60  |
| (A. G. 186)              | 7,593,702 | 75  |                     | 7,593,702 | 75  |

## Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

## Volkswirtschaftliche Notizen aus den Niederlanden

(Bericht der schweizerischen Gesandtschaft im Haag.)

**Emissionen.** Folgende Aufstellung der Zeitschrift «In- en Uitvoer» gibt eine Uebersicht über die Verteilung der Emissionen des ersten Halbjahrs 1920 auf die verschiedenen Handels- und Industriezweige sowie auf Staats- und Provinzleihen (die Zahlen in Klammern beziehen sich auf das erste Halbjahr 1919, die andern auf das erste Halbjahr 1920. Angaben in 1000 Gulden): Staatsanleihen 450,000 (346,500); Provinz- und Gemeindefinanzen 35,022 (67,034); Banken und Kreditunternehmungen 19,988 (22,736); Hypothekenbanken: a) für die Niederlande 1,571 (115); b) Schiffshypothekengesellschaften 750 (565); industrielle Konzerne 54,239 (15,733); Plantagenunternehmungen und Handelsgesellschaften 14,753 (20,134); Petroleumgesellschaften 112,909 (—); Kautschukgesellschaften 9,817 (2,075); Schiffahrtsgesellschaften 38,050 (18,686); Tabakpflanzungen 17,450 (—); Teeplantagen (—) (500); Verschiedene 15,208 (4,939); Eisenbahngesellschaften 19,050 (13,475). Total der Privatmissionen 304,286 (98,958). Total sämtlicher Emissionen 789,308 (512,492).

**Niederländische Handelsbilanz.** Nach der Statistik des Zentralbureaus betrug der Wert der Einfuhr im Juni 1920 345,4 Millionen fl., derjenige der Ausfuhr 179,5 Millionen fl. (Im Mai 298,5 Millionen fl., bzw. 170,4 Millionen fl.) Der grössere Einfuhrwert des Monats Juni fällt mit 9,3 Millionen auf Rohstoffe und Halbfabrikate mineralischer Herkunft und mit 41 Millionen auf Fabrikate.

**Reichseinnahmen.** Die Einnahmen des ersten Halbjahrs 1920 beziffern sich auf 205 Millionen Gulden gegen 138,3 Millionen im gleichen Zeitraum von 1919.

**Ausfuhr.** Das Landwirtschaftsministerium erteilt keine weiteren Ausfuhrbewilligungen für Käse, infolge der durch die ausländische Nachfrage eingetretenen Preiserhöhung. Die Ausfuhr auf Grund der bisher abgegebenen Bewilligungen wird über eine bestimmte Periode verteilt. Falls

die Produktion und die Inlandsversorgung es zulassen, werden im Oktober unter gewissen Bedingungen wieder Bewilligungen erteilt.

**Diamantindustrie.** Die Diamantindustrie in den Niederlanden befindet sich in einer kritischen Lage. Viele Länder kommen wegen der niedrigen Valuta als Absatzgebiete nicht mehr in Frage. Infolge des tiefen Standes der belgischen Währung können den Arbeitern in Antwerpen billigere Löhne als hier bezahlt werden. Den niederländischen Arbeitern war seinerzeit ein Kriegszuschlag von 35 % gewährt worden. Dieser soll nun aufgehoben und durch einen noch zu bestimmenden Zuschlag ersetzt werden, der sich den Valutawechselungen bestmöglich anpassen würde. Die Berliner «Industrie- und Handelszeitung» erwähnt die Möglichkeit, dass der Einfuhrzoll in Amerika nach der Neuwahl des Präsidenten aufgehoben werden könnte und erklärt damit die grosse Zurückhaltung in den Ankäufen aus den Vereinigten Staaten, die hier natürlich ihre Rückwirkung hat.

**Wasser- und Bahntransportkosten Antwerpen-Basel.** Der gegenwärtige Stand der Valuta hat ein Missverhältnis hinsichtlich der Transportkosten für Kohle geschaffen. Die deutsche «Industrie- und Handelszeitung» berechnet, dass (bis zum 1. Juli 1920) die Bahnfracht für eine Tonne Kohle von Antwerpen bis zur belgischen Grenze 12 belgische Franken, von dort bis Basel 27,60 französische Franken kostet. Die Rheinfracht dagegen beträgt 29—33 Schweizer Franken, je nach den Abschlüssen. Die Bahnfracht kann in belgischen und französischen Franken bezahlt werden, während die Schiffahrtsgesellschaften ihre Frachten in Schweizer Franken erheben, weil die Beanspruchung niederländischen Schiffsraumes und teilweise niederländischer Schleppkraft in Gulden bezahlt werden muss und der Gulden gegenüber dem Schweizer Franken ungefähr normal steht. Ausserdem entspricht die Rheinfracht den Selbstkosten, während die Bahnen mit Defizit arbeiten. Die belgischen Bahnen haben vom 1. Juli ab ihre Tarife für Güter der 1—3. Tarifklasse um 50 %, diejenigen der 4. Tarifklasse, worunter Kohlen fallen, um 25 % erhöht. Erst wenn die Valutadifferenzen einigermaßen ausgeglichen sind, kann das Verhältnis wieder ein normales werden und die Rheinfracht billiger sein als die Bahnfracht.

Annoncen-Regie:  
PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:  
PUBLICITAS S. A.

## Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

Ueber die Erbschaft des anno 1919 in Taranaki (Neuseeland) verstorbenen Hrn. Benedikt Zürcher-Stocker, alt Landwirt, von Neuheim, hat das tit. Kantonsgerichtspräsidium von Zug das öffentliche Inventar bewilligt.

Es werden daher alle Gläubiger und Schuldner des genannten Erblassers, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, unter Hinweis auf die Art. 583 und 590 des Zivilgesetzbuches, aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis und mit Samstag, den 23. Oktober 1920 bei der Gerichtskanzlei Zug schriftlich oder mündlich anzumelden, unter Androhung der gesetzlichen Folgen im Unterlassungsfall.

Zug, den 15. Juli 1920.

Die Gerichtskanzlei.

Etude de M<sup>e</sup> N. Steiger, notaire, à Tavannes

## Vente aux enchères publiques

Jeu, 26 août 1920, dès les 2 heures de l'après-midi, à la Halle aux foires à Saignelégier, la Société des autos transports du Jura centre S. A. en liquidation, exposera en vente aux enchères publiques: 4 voitures autobus «Saurer» 36 HP, 2 camions «Saurer» 45 HP, lot de chaînes à neige, 1 magneto, bidons vides, sceaux, filtres, 3 complets pour chauffeurs, 5 sacoches, 1 machine à écrire Smith Premier, neuve, lot de papier et quantité d'autres articles dont le détail est supprimé.

Deux mois de terme pour les paiements.

(1059 K) 3086

Saignelégier et Tavannes, le 19 juillet 1920.

Au nom de la commission de liquidation:

Le président: Huellin, maire Le secrétaire: Steiger, notaire

**Rouleaux de Caisse Enregistreuse**  
(Kassa-Rollen)  
Demandez  
offre  
**Goetschel & C<sup>e</sup>, Chaux-de-Fonds**  
(334 C) 3140

**Routinierter Bücherrevisor**  
erledigt diskret:

Revisionen, Aufstellen von Bilanzen, Neu- und Reorganisationen, Revisionen von Geschäftsrechnungen, Steuer-sachen, Liquidationen, Gründungen, kommerzielle Ex-pertisen, Treuhandfunktionen. Erstklassige Referenzen zur Verfügung.  
Anmeldungen erbeten an Postfach 34, Zürich 22. 3141

**Metallschilder**

Tabellen und Skalen  
chemisch geätzt und geprägt (333 Z) 3043

Schweiz. Aetzwerke

**Daubenmeyer & Meyer, Zürich**

Gegründet 1894. — Grösste schweiz. Spezialfabrik

**Schweizerische Handels- & Industrie Gesellschaft für Brasilien**

**Einladung**

zur

siebenten ordentlichen Generalversammlung der Herren Aktionäre  
auf Samstag, den 18. September 1920, nachmittags 3 Uhr,  
im Sitzungssaal der Schweizerischen Bankgesellschaft,  
Bahnhofstrasse 45<sup>III</sup>, Zürich.

Verhandlungsgegenstände:

1. Geschäftsbericht des Verwaltungsrates pro 1919/20.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Decharge-Erteilung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Erneuerungswahl der Kontrollstelle.
6. Feststellung der Zeichnung und Vollenziehung von einer Million neuer Aktien.
7. Statuten-Aenderung. 3131

Die zur Teilnahme berechtigenden Karten sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz vom 3. bis 17. September abends an den Wert-schriftenkassen der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich und Winterthur zu beziehen, wo auch die Geschäftsberichte während der gleichen Zeit in Empfang genommen werden können.

Schweiz. Handels- & Industrie-Gesellschaft für Brasilien:  
Der Präsident des Verwaltungsrates: Dr. R. Ernst.

**Société Suisse des Explosifs, Brigue**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le samedi 28 août 1920, à 3 heures de l'après-midi,  
au Restaurant des Deux Gares, à Lausanne

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport des commissaires-vérificateurs.
3. Exposé des comptes de l'exercice 1919-1920 et approbation de ceux-ci, s'il y a lieu. Répartition des bénéfices.

Le bilan, le rapport du conseil d'administration et celui de MM. les commissaires-vérificateurs sont dès aujourd'hui à la disposition de MM. les actionnaires, au siège de la société. 3149

Gamsen-Brigue, le 6 août 1920.

Au nom du conseil d'administration,  
Le président: J. Chappuis, Ing.

**Société Suisse des Explosifs, Brigue**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale extraordinaire**

pour le samedi 28 août 1920, à 3½ heures de l'après-midi,  
au Restaurant des Deux Gares, à Lausanne

ORDRE DU JOUR:

Modification à l'article 3 des statuts. 3148

Gamsen-Brigue, le 6 août 1920.

Au nom du conseil d'administration,  
Le président: J. Chappuis, Ing.

**Société pour le commerce en Bolivie, Zurich**

MM. les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

le samedi, 28 août 1920, à 2 heures de  
l'après-midi, au siège social, à ZÜRICH

ORDRE DU JOUR:

- Rapport sur le 1<sup>er</sup> exercice 1919/20.
- Rapport de MM. les commissaires-vérificateurs.
- Approbation des comptes; décharge à accorder à l'administration.
- Nomination des commissaires-vérificateurs pour l'année 1920/21.
- Proposition du conseil d'administration sur l'augmentation du capital social. (3896 Z) 3145

Le bilan, les comptes et le rapport de MM. les commissaires-vérificateurs seront à la disposition de MM. les actionnaires dès le 9 août 1920, aux bureaux de la Société, à Zurich, où ils pourront en prendre connaissance.

ZÜRICH, le 4 août 1920.

Le conseil d'administration.

Frische Berg-Heidelbeeren  
5 kg - Kiste Fr. 4.75 franko  
Morgan & Co., Lugano.

**Steigerungs-Bekanntmachung**

Mittwoch, den 11. August 1920, vormittags 10 Uhr  
gelangen in Parkstrasse 14, St. Gallen, laut Ge-  
richtsentscheid, auf öffentliche Versteigerung:

**182 C Kalifornische Pflaumen, netto zirka 4100 kg**

St. Gallen C, den 31. Juli 1920.

3123

Gantant St. Gallen.

**Öffentliches Inventar — Rechnungsruf**

Grütter Andreas, Andresen sel., von Seeburg, gewesener Zimmer-  
meister, in der Regenhalden zu Niedergrasswil daselbst, Teilhaber der  
Baufirma And. Grütter & Sohn, in genannter Regenhalden.

Eingabefrist bis und mit dem 23. August 1920:

- a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche: beim Regierungs-  
statthalteramt Wangen; 3147
- b) Für Guthaben des Erblassers: bei Notar G. Aerni in Herzogen-  
buchsee.

Eingaben betreffend die-Firma And. Grütter & Sohn sind als solche  
besonders zu bezeichnen. Massaverwalter: Herr Fritz Christen, Fabri-  
kant, in Niedergrasswil.

Herzogenbuchsee, den 16. Juli 1920. Namens des Massaverwalters:  
G. AERNI, Notar.

**Solothurn-Münster-Bahn**

**Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre**

Samstag, den 21. August 1920, nachmittags 2 Uhr  
im Saalbau, kleiner Saal, in Solothurn

Traktanden:

1. Fünfzehnter Geschäftsbericht der Direktion und des Ver-  
waltungsrates, Rechnungen und Bilanz pro 1919. Bericht der  
Kontrollstelle. Antrag des Verwaltungsrates betreffend Ge-  
nehmigung und Dechargeerteilung.
2. Wahlen:  
a) Von zwei Verwaltungsräten an Stelle der demissionierenden  
Herren Otto Häfelin und Otto Morgenthaler für den Rest  
der Amtsdauer;  
b) der Rechnungsrevisoren und Suppleanten.

Jahresrechnung, Bilanz, Belege und Revisorenbericht sind vom  
9. August an bei der Solothurner Kantonalbank in Solothurn zur Ein-  
sicht der Aktionäre aufgelegt. (1603 Sn) 3133

Die Stimmkarten und der gedruckte Geschäftsbericht können  
gegen Vorweisung der Aktien oder gegen Ausweis über deren Besitz  
vom 18. bis 20. August im Bureau des Unterzeichneten (Marktplatz  
Nr. 48, I. Stock) in Solothurn, im Betriebsbureau der Emmenthalbahn  
in Burgdorf, bei der Kantonalbankfiliale in Münster, bei den Stations-  
vorständen in Langendorf, Lommiswil, Oberdorf, Günsbrunn und  
Crémines, sowie im Versammlungslokal vor Beginn der Versammlung  
bezogen werden.

Die Stimmkarten berechtigen am 21. August zur freien Fahrt auf  
der S. M. B. nach Solothurn zum Besuche der Generalversammlung  
und zurück.

Solothurn, den 31. Juli 1920.

Der Präsident des Verwaltungsrates:  
Dr. Max Studer.

**Société du funiculaire d'Interlaken au Harder**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le mardi, 31 août 1920, à 4 h. soir, dans la salle de la Bourse à  
Lausanne, Galeries du Commerce.

Ordre du jour statutaire.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport  
des commissaires-vérificateurs seront à la disposition des actionnaires  
dès le 10 août:

au Comptoir d'Escompte de Genève siège de Lausanne  
et à la Volksbank à Interlaken (13742 L) 3143

où l'on peut se procurer les cartes d'entrée à l'assemblée contre pro-  
duction des actions ou de certificats de banque indiquant les numéros.

Pr. le conseil d'administration,  
Le président: E. Chavannes.